

Maisel .

Generalanzeiger für Meran, Mais und das Burggrafenamt Auch online zu lesen unter www.wochenblatt.it



In guten Händen bei Ihrem Handwerker





Bio jetzt auch beim Maler? Vorteile mineralischer Produkte und Biofarben:

enthalten keine Gifte und sind umweltschonender sind natürlich farbecht und lichtbeständig



Mobil 335 8393330 info@malermeister.it

MEISTERBUND

Gerne stehen wir für Fragen zur Verfügung!



Ihr Elektriker in Südtirol für Haus und Gewerbe





LANA +39 349 282 8300 MÖLTEN +39 0471 668148 info@elektro-wimit.it





0473/44 80 82

info@jacobmarmor.com Meran - St. Josefstr. 2 und Max Valierstr. 36



Tel. 346 8830853 / 0473 238340 e-mail: montagegave@yahoo.com



Das könnte Ihre Werbung sein!

Interessiert?

Robert Bernard berät Sie gerne. E-Mail: werbung @wochenblatt.it oder Telefon: 338 3037 466









Alles was Holz ist

Mobil 335 828 63 00 - Tel. 0473 568 242 www.zimmereibraun.com

LANA - Völlan, Feldweg 7 - Handwerkerzone



Universalbau GmbH / Srl Sinichbachstr. 10 via Rio Sinigo 39012 Meran/Merano

Tel. + Fax: 0473 239 805

Energetische Sanierung Wärmedämmung Fassade Kran-Arbeiten

Neubauten

Umbauten

Bagger-Arbeiten

Transporte

www.universalbau.it | info@universalbau.it Andreas 347 8 910 044



■ Seite 3

Editorial & Inhalt

Inhalt

Liebe Leserinnen, liebe Leser,

wie bereits unsere Obermaiserin bemerkt hat, ist das Theaterangebot derzeit umfassend. Aber nicht nur auf der Bühne, sondern auch im Museum. Im Landesmuseum Schloss Tirol ist derzeit eine Ausstellung über das Theater in Tirol zu sehen, die man unbedingt gesehen haben muss. Jeder, der gerne mal ein Theater besucht, wird begeistert sein. Übrigens, nicht nur Schloss Tirol begeistert, sondern auch ein Kindertheater: Max und Moritz, mit den unschlagbaren Reimen von Wilhelm Busch, auf die Freilichtbühne im Kränzelhof in Tscherms von der Theatergruppe Freiluft gebracht. Kinder sind hingerissen und keiner der Erwachsenen, der nicht nach kurzer Zeit mindestens ein Lächeln ins Gesicht gezaubert bekam.

Doch kommen wir von der Unterhaltung zur Umwelt. Sicher haben Sie in letzter Zeit auch immer wieder unter den starken Winden, eigentlich schon Stürmen, gelitten. Wir haben den Landesmeteorologen Dieter Peterlin gefragt, was es damit auf sich hat. Ebenfalls das Thema Umwelt betrifft eine Initiative, die auf Meran 2000 stattfindet: Jugendliche gehen in der ersten Augustwoche die Wanderwege ab und sammeln den liegengebliebenen Müll auf. Eine tolle Sache, für die sich die Jugendlichen Zeit nehmen. Was ich aber nicht verstehe, wie der Müll da überhaupt hinkommt? Kein Mensch würde doch einfach seinen Müll am Wegesrand liegen lassen, oder?

Haben Sie eine kühle Zeit, passen Sie auf sich auf und bleiben Sie gesund.

Ernst Müller



| Editorial & Inhalt | 03 |
|---|----|
| Nachrichten aus der Gemeinde Meran | 04 |
| Liebe, Tod und Teufel. Theater in Tirol | 05 |
| Schmerzmedizin am Gesundheitszentrum ST. JOSEF Meran | 06 |
| Die gesetzliche Erbfolge | |
| Einschreiben nicht vom Postamt abholen? – | |
| Besser doch! | 08 |
| Veranstaltungen in Algund | 08 |
| Parlamentswahlen 2022 | 09 |
| Vinschger Marillen, der süße Geschmack des Sommers | 11 |
| Vereinsausflug HPVO nach Müstair | 12 |
| Hafling wandelt sich und seine Bank verändert sich mit! | 13 |
| "KLAUB AU" – | |
| Das Umweltprojekt auf Meran 2000 | 14 |
| Spielt das Wetter "verrückt" | 15 |
| Kleinanzeiger | |
| Maiser Service Blatt | 16 |
| Im Gedenken an Vigil (Gilli) Innerhofer | 20 |
| Pfarrnachrichten | 20 |
| Energia dl daunì | 22 |
| SVP besichtigt Biomassewerk | 23 |
| Bläserensemble Philomousia | |
| zu Gast im ST. JOSEF Meran | |
| Künstleraustausch Salzburg-Meran 2022 | 24 |
| Kulturfahrt zu den Sieben Zimbrischen | |
| Gemeinden | |
| Incontro con Alex Huber | 26 |
| Al Mamming la coppia più ricca della val Passiria | 27 |
| Ottimo finale di stagione | ∠1 |
| per l'A.S. Merano Nuoto | 28 |
| Dal "Muretto" al Palazzo delle Teste Nere di Riga | 29 |
| Tipps für Bücherwürmer | 30 |
| Impressum | 30 |
| Leute von heute | |
| | |

0.: ... viele Theateraufführungen olleweil im Burggrafenomt ...

... isch woll schian ...

E-Mail

redaktion@wochenblatt.it

wtaranto@wochenblatt.it

werbung@wochenblatt.it

verwaltung@wochenblatt.it

hatzis@wochenblatt.it

robert.bernard@wochenblatt.it

St.: des isch olls nix gegen den Theater vorige Woch in Rom ...

Maiser Wochenblatt - Info-Box

Telefon

Nächste Ausgabe: Mittwoch, 24.08.2022 (nach unserer Sommerpause)

Redaktionsschluss: Freitag, 19.08.2022

Kontakte:

Internet: www.wochenblatt.it

333-464 333 4 Redaktion Ernst Müller Redazione italiana Walter Taranto 338-544 9006 Werbung Robert Bernard 338-303 74 66 0473-49 15 05 Werbung allgemein

Intermedia Concepts 0473-055 220 335-63 777 53 Herausgeber Helmuth Fritz

Postanschrift: Pfarrgasse 2/b, 39012 Meran (BZ)

Fax 0473-49 15 03

kultur in





bis 15. August Sommer- und Ferienaktivitäten Jugenddienst Meran



... Samstagvormittag vor dem KiMM:

An den Samstagen 20. und 27. August können Sie sich vor dem KiMM von Charly von 8:00 bis 12 Uhr Ihre Messer schleifen lassen und auch hochwertige Messer käuflich erwerben.

> Planen Sie Ihre Meetings, Ihre Feiern sei es beruflich oder privat

das KiMM bietet Ihnen das passende Ambiente dazu

Tischreservierung Bistro FESTIVAL Tel. 0473 - 606 456



& Raiffeisen kultur in meran mais

Nachrichten aus der Gemeinde Meran

Älteste Meranerin feiert ihren 103. Geburtstag



Maria Dal Piaz und Sozialstadtrat Stefan Frötscher.

Maria Dalpiaz hat kürzlich im Beisein ihrer Verwandten ihren 103. Geburtstag gefeiert. Sie ist die älteste Meranerin. Frau Dalpiaz, die noch in der eigenen Wohnung lebt - betreut von ihrem Sohn Giuseppe und dessen Ehefrau Adriana - war jahrelang Kassiererin im Stadttheater. Sozialstadtrat Stefan Frötscher hat der Jubilarin einen Besuch abgestattet und ihr einen Blumenstrauß sowie die Glückwünsche der Meraner Stadtverwaltung überbracht.

Maria Dalpiaz ist die älteste Meranerin. Der älteste Mann in der Kurstadt Meran heißt Carmelo Lombardo und ist ebenso 103 Jahre alt. Er feierte seinen Geburtstag im Jänner.

Das reichste Passeirer Ehepaar des 18. Jahrhunderts im Palais Mamming

Vor über 100 Jahren erwarb das Meraner Museum zwei Bildnisse aus dem 18. Jahrhundert, gemeinsam mit Kunsthistoriker Hanns-Paul Ties und dem MuseumPasseier wurden die Dargestellten nun als Passeirer Ehepaar identifiziert (Foto rechte Seite: Palais Mamming Museum Meran).

Das Palais Mamming Museum verwahrt ca. tausend Gemälde, darunter auch etliche Porträts. Bei einigen sind Herkunft, Künstler und Dargestellte unbekannt oder zumindest rätselhaft. Der Kunsthistoriker Hanns-Paul Ties, unter

anderem Experte für die barocke Passeirer Malerschule (1719–1845), hat nun zwei Bildnisse entdeckt, die sich geografisch und zeitlich ins Passeier des 18. Jahrhunderts einordnen lassen.

"Er verlieh Geld wie eine Privatbank" Bei den Dargestellten handelt es sich um den berühmten Mooserwirt Michael Hofer (1696-1765) und seine zweite Ehefrau Magdalena Teis (1702-1775). Siegfried de Rachewiltz hat anhand mehrerer Quellen die Geschäftsbeziehungen und den Güterbesitz des Mooserwirts in seinem Buch über Josef Ennemoser anschaulich zusammengefasst: "Er versorgte den Schneeberg, handelte mit Flachs aus dem Ötztal, kontrollierte den Viehhandel und die Jagd; ihm gehörten alle Bergseen des

Hinterpasseier samt dem Kummersee, in denen er Bergforellen züchtete. Er erbaute den Grafeiler Weg von St. Leonhard nach Moos und war Zolleinnehmer in St. Martin. Er verlieh Geld wie eine Privatbank und brachte nach und nach einen Großteil der Güter der Grafen Fuchs von der Jaufenburg in seinen Besitz.

Magdalena Teis hingegen, die aus St. Leonhard stammte, ist in den Überlieferungen und Berichten - wie früher leider üblich - höchstens als Ehefrau erwähnt.

Doch das MuseumPasseier hat bereits mehr über diese Passeirer Wirtin herausgefunden, die dank des Porträtfunds von Hanns-Paul Ties und der Zusammenarbeit mit dem Palais Mamming Museum nun nicht mehr "unsichtbar" ist Blogbeitrag www.museum.passeier.it/blog/bildschoen).

Dass ein Frauenporträt für die Passeirer der früheren Jahrhunderte ein äußerst seltener Anblick war, macht ihre Erforschung umso interessanter. Abgesehen davon ist auch noch die Zuordnung zu einem Künstler – möglicherweise einem Maler aus dem Umkreis der Passeirer Malerschule - offen, da die Gemälde unsigniert sind.

Die Frage, wie die Bilder nach Meran gekommen sind, gilt jedoch als geklärt. Beide Porträts waren 1910 vom damaligen "Städtischen Museum von Meran" für 60 Kronen angekauft worden, laut Einkaufsregister des Museumsgründers Dr. Franz Innerhofer (1847–1918) "aus der Konkursmasse des Wirt in Moos". Die viel gerühmte "Wirtshausherrlichkeit" unter dem reichsten Passeirer Michael Hofer hatte nämlich nicht ewig gewährt.



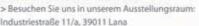
100% Natur

DEN BESTEN SCHLAF SCHENKT DIE NATUR

- ... sich wohlfühlen, geborgen sein und genießen...
- · Matratzen und Kissen aus Bio Soja oder 100% Naturlatex.
- · Auflagen aus Kaschmir und Merinowolle oder aus Zirbenholz.
- Flachbetten aus Kaschmir oder Holzfaser.

ÜBER 35 JAHRE NATURAFIT

Naturafit - Kraft & Balance aus der Natur.



> Oder in unserem Online-Shop unter: shop.naturafit.it

T. +39 0473 564 862 - info@naturafit.it - www.naturafit.it



Liebe, Tod und Teufel. Theater in Tirol

Ausstellung auf Schloss Tirol bis 20. November 2022

Die Themenausstellung ist der historischen Entwicklung des Theaters in Tirol gewidmet. Der erzählende Bogen spannt sich vom Spätmittelalter bis in die Gegenwart. In 14 Teilbereichen werden unterschiedliche Facetten der Theatergeschichte beleuchtet. Diese reichen von den spätmittelalterlichen Mysterienspielen über die schalkhaft ausgerichteten profanen Stücke der frühen Neuzeit bis hin zu den aktuellen Produktionen.

Vom Spätmittelalter in die Gegenwart



Im Spätmittelalter werden Spiele inszeniert, die zwischen Gottesdienst, gemeinschaftlicher Andacht, und auch Unterhaltung schwanken. Das geistliche Spiel stellt biblische Geschehnisse dar, wobei die Ereignisse der Osterzeit ganz klar dominieren (Passion und Auferstehung Christi). Die Passionsspiele nehmen auch im "Volksschauspiel" eine wichtige Rolle ein. Der Begriff lässt sich zwar schwer definieren, jedoch manifestiert sich die kulturelle Identität Tirols im und durch sein "Volksschauspiel". Dass Theateraufführungen nicht an einen fixen Spielort gebunden sind, beweisen die Umgangsspiele. Bibel- und Legendenszenen werden auf mitgeführten Wagenbühnen dargestellt. Bei der Organisation und Inszenierung dieser Umzüge übernahmen die Stadtzünfte verschiedene Aufgaben. Auch in den Schulen wurde fleißig gespielt. Seit der Frühen Neuzeit gehört das Theaterspiel zum Lehrplan. Schüler und Studenten wirken bei Auftritten mit und sind selbst als Schauspieler aktiv. Der Spielbetrieb sollte ihnen lateinische Sprachkompetenz und Sicherheit bei öffentlichen Auftritten vermitteln. Im Barocktheater bildet sich dann der auch heute noch typische Aufbau von Bühne und Kulisse heraus. Von Italien ausgehend, breitet sich das Barocktheater im 17. Jahrhundert in ganz Europa aus. Als letzte der Habsburgerresidenzen, kommt auch Innsbruck in Berührung mit dem italienischen Musikdrama. Das

The Property of the Property o

ländlichen Theater im Bereich ist lange Zeit geprägt von Heldengeschichten bevor man sich den Themen etwas kritischer nähert. Erwähnt werden können dabei die zahlreichen Stücke um Andreas Hofer und "Die Geier-Wally". In der Gegenwart angekommen bietet sich dem Publikum eine rege Spielpraxis. Zahlreiche Freilichtbühnen präsentie-



ren neue Werke sowie Neuinterpretationen alter Klassiker. In den Darstellungen wird deutlich, dass es für Theater und seine Stücke letztlich keine Verfallszeit gibt. Theater bleibt immer lebendig.

Die Weite des zu beackernden Feldes zwingt zu einer Reduktion und Vereinfachung der Inhalte. Der Gang durch die Ausstellung mit ihren 160 ausgestellten Objekten von 35 Leihgebern ist eine einmalige Schau, die erstmals das Thema aufgreift. Ein Unterfangen, das sich gewiss lohnt, verwandelt sich doch dabei der Ausstellungsraum in eine Bühne, auf der Kostüme, Bühnenmodelle, Bühnenentwürfe, Filmdokumente, Plakate und Regiebücher ein großes Ganzes bilden.

Vorhang auf, für eine sehenswerte, geradezu spektakuläre Ausstellung!

Titelseite: Theaterkostüme aus "Die Schattenkaiserin", Michael D. Zimmermann, 2019 Innsbruck, Tiroler Landestheater Foto: Andreas Marini, Meran

Foto links oben: Ferdinand I. besucht das Bauerntheater "Das Jahr 1809" in der Höttinger Au Eduard Gurk, 1838 Aquarell, Bleistift und Tusche auf Papier Autonome Provinz Bozen-Südtirol Foto: Abteilung Denkmalpflege, Bozen

Foto links unten: Bühnenbild für "Gyges und sein Ring". Entwurf für das Landestheater Innsbruck Ernst Nepo, 1934 Innsbruck, Stadtarchiv Foto oben: Fischkopfmaske aus "La leggenda del regno dei Fanes" Paolo Bonaldi, aus dem gleichnamigen Werk von Brunamaria Dal Lago, Teatro Stabile di Bolzano, 2007/08 Bozen, Teatro Stabile di Bolzano, Archiv Foto: Andreas Marini. Meran

Foto unten: Karfreitagsprozession in Bruneck ca. 1650 Bozen, Benediktinerkloster Muri-Gries Foto: Schloss Tirol | Castel Tirolo



Infos: Tel. 0473/220221 www.schlosstirol.it



Schmerzmedizin am Gesundheitszentrum ST. JOSEF Meran

PR-Info

Im Gegensatz zum akuten Schmerz, der als überlebenswichtiges Frühwarnsystem fungiert und das Symptom einer akuten Erkrankung oder Verletzung darstellt, hat der chronische Schmerz seine Warn- und Schutzfunktion verloren. Die chronischen Schmerzen sind somit für die Patienten körperlich und seelisch sehr belastend. Sie dauern an, obwohl die einmal schmerzauslösende Situation oder Verletzung nicht mehr besteht und/ oder bereits abgeheilt ist. In Südtirol leiden viele Menschen an chronischen Schmerzen, Bei diesen Patienten kann die körperliche Ursache ihrer Schmerzen oft nicht mehr eindeutig bestimmt werden. Schmerzen haben sich dann zu einem eigenständigen Krankheitsbild entwickelt. Mit zunehmender Schmerzdauer wirken sich die Schmerzen beeinträchtigend auf die Psyche, aber auch auf die Familie, den Freundeskreis und das Berufsleben aus.



Chronischer Schmerz spiegelt ein vielschichtiges bio-psychosoziales Geschehen wider, für dessen Behandlung alle Aspekte der Schmerzkrankheit erfasst werden müssen. Bei jeder Art von chronischen Schmerzen kommt es zu einem Zusammenspiel von körperlichen, seelischen und sozialen Faktoren. Deshalb versuchen wir für den Patienten ein optimales interdisziplinäres multimodales Behandlungskonzept bestehend aus verschiedenen Behandlungsbausteinen zu entwickeln. Dies ermöglicht uns ein individuelles, auf den einzelnen Patienten zugeschnittenes Therapieverfahren aufzubauen und ihn dadurch unterstützend zu begleiten. Dieses multimodale Schmerzbehandlungskonzept gilt als die effektivste Methode zur Behandlung chronischer Schmerzen.

Folgende chronische Schmerzerkrankungen werden behandelt:

- Alle Formenkreise des Kopfschmerzes
- Komplexe regionale Schmerzsyndrome (CRPS)
- Chronische Rückenschmerzen und Low Back Pain-Syndrom
- Schmerzen bei Gefäßerkrankungen
- Nervenschmerzen und Post-Zoster-Neuralgien
- · Muskel- und Gelenkschmerzen/Fibromyalgie
- Anhaltende Schmerzen nach Operationen
- Ganzkörperschmerzen u.a.m.

Die Behandlungskonzepte umfassen in Abhängigkeit der individuellen Bedürfnisse die umfassende Schmerzanalyse, die Erstellung eines individuellen Schmerzbehandlungsplans und den Einsatz differenzierter Behandlungsverfahrens wie medikamentöse Therapie, nicht-medikamentöse Interventionen wie transkutane

Dr. med. univ. Franz Ploner und Dr. Roberto Pittini, zwei Kapazitäten, wenn es um Schmerztherapie geht.





elektrische Nervenstimulation (TENS), Nervenblockaden mit Lokalanästhetika, Periduralanästhesie und ganglionäre lokale Opioid-Applikation sowie psycho- und physiotherapeutische Verfahren.

Im Gesundheitszentrum ST.JOSEF Meran führen wir somit alle Verfahren der modernen Schmerztherapie zusammen und versuchen, Schmerzen zu verringern, um ein Höchstmaß an Lebensqualität für den Patienten zu erreichen.

Gesundheitszentrum ST. JOSEF Meran Franz-Innerhofer-Straße 2/4 | 39012 Meran T 0473 864333 health@stjosef.it | www.stjosef.it

Alle Fachbereiche auf einen Blick:

- ALLGEMEINE- UND VISZERALCHIRURGIE:
 - Prof. Dr. med. univ. Alfred Königsrainer
- ANÄSTHESIE UND SCHMERZTHERAPIE:
 - Dr. Roberto Pittini & Dr. med. univ. Franz Ploner
- AUGENHEILKUNDE:
 - Dr. med. univ. Dagmar Pedri
- CHIROPRAKTIK:
 - Dr. Federico Tiso
- ERNÄHRUNGSBERATUNG UND PHYSIOTHERAPIE: Gert Königsrainer M.Sc
- GYNÄKOLOGIE UND GEBURTSHILFE:
 - Dr. med. univ. Judith Wörnhart
- INNERE MEDIZIN UND GASTROENTEROLOGIE:
 - Dr. med. univ. Thomas Buratti
- NATURHEILKUNDE UND KOMPLEMENTÄRMEDIZIN: Dr. med. univ. Christian Thuile
- NEUROLOGIE:
 - Dr. med. univ. Hannes Tischler
- ORTHOPÄDIE UND TRAUMATOLOGIE:
 - Dr. med. univ. Julian Lair
- PÄDIATRIE (KINDER- UND JUGENDHEILKUNDE):
 - Dr. med. univ. Ruth Raffeiner
- UROLOGIE:

Dr. med. univ. Egmond Jenny und

Dr. med. univ. Michael Plangger

PR-Info

Die gesetzliche Erbfolge



RA Dr. Janis Noel Tappeiner und RA Dr. Lorenz Michael Baur

Stirbt eine Person ohne Hinterlassung einer letztwilligen Verfügung bzw. bestimmt der Erblasser mittels Testaments nur über einen Teil seines Vermögens, so kommen zwecks Regelung der Vermögensübertragung von Todes wegen, die Bestimmungen über die gesetzliche Erbfolge zur Anwendung. Im technisch-juridischen Sinne spricht man in diesem Zusammenhang auch von Intestaterbfolge (successione ab intestato). Auch die Ungültigkeit und Unwirksamkeit einer letztwilligen Verfügung, beispielsweise wegen Formmangel oder aber Unzurechnungsfähigkeit des Erblassers zum Zeitpunkt der Abfassung des Testamentes, führen regelmäßig zur Anwendung der gesetzlichen Erbfolge. Die entsprechenden gesetzlichen Bestimmungen finden sich unter Art. 565 u. ff. ital. ZGB. Die gesetzliche Erbfolge wird daher durch das Vorhandensein eines Testamentes nicht a priori ausgeschlossen. Im Gegenteil: Die beiden Erbfolgen können problemlos nebeneinander bestehen.

Der Gesetzgeber bestimmt die gesetzlich

zur Erbschaft berufenen Personen und stellt dabei ausnahmslos auf den Ehegatten und die mit dem Erblasser verwandten Personen ab. Aufgrund der Reform des Familienrechtes im Jahre 1975 kommt dem Ehegatten nunmehr eine zentrale Rolle in der gesetzlichen Erbfolge zu. Voraussetzung für den entsprechenden Erbrechtsanspruch ist das Bestehen einer gültigen Ehe mit dem Erblasser zum Zeitpunkt des Ablebens desselben. Der getrenntlebende Ehegatte behält weiterhin seine Erbrechtsansprüche, während jene des rechtsgültig geschiedenen Ehepartners erlöschen. Bezeichnend für die Vorrangstellung des überlebenden Ehegatten ist auch der Umstand, wonach nur diesem gemäß der Bestimmung nach Art. 540 ZGB auf jeden Fall das lebenslange Wohnungsrecht an der vormals ehelichen Wohnung sowie das Nutzungsrecht an den entsprechenden Einrichtungsgegenständen zusteht. Es handelt sich hierbei um ein Vermächtnis (legato ex lege), welches auf die Erbquote des überlebenden Ehegatten keinen Einfluss nimmt. Die mit dem Verstorbenen verschwägerten Personen sind in keinem Fall zur Erbschaft berufen, ebenso nicht jene Person, welche mit dem Erblasser eine eheähnliche Gemeinschaft führte (coniuge di fatto). Die Verwandtschaft zwischen zwei Personen ergibt sich naturgemäß aufgrund der Abstammung derselben von ein und derselben Person, wobei zwischen Verwandtschaft in der geraden (z.B. Kinder) und Seitenlinie (z.B. Geschwister) unterschieden wird. Der Erbrechtsanspruch der Verwandten reicht

gemäß der Bestimmung nach Art. 572 ZGB bis zum sechsten Grad. Teils konkurrieren die Verwandten untereinander, teils schließen die einen die anderen von der Erbfolge aus. Ebenso verhält es sich mit dem Ehegatten, welcher mit bestimmten Verwandten konkurriert (Kinder, Geschwister und Eltern des Verstorbenen) und andere ausschließt. Über den sechsten Verwandtschaftsgrad hinaus besteht kein Erbrechtsanspruch mehr und der Nachlass fällt dem Staat zu, welchem die Erbschaft ex lege, sprich kraft Gesetzes, zufällt. Man spricht daher vom sog, erede necessario, welcher die Erbschaft nicht ausschlagen kann und daher sicherstellt, dass es auf jeden Fall einen Rechtsnachfolger des Verstorbenen gibt. Dieser Umstand entspricht einem übergeordneten öffentlichen Interesse. Der Staat haftet für Erbschaftsschulden jedoch nur im Ausmaß des Wertes der ihm zugewandten Güter. Schlussendlich sei noch darauf hingewiesen, dass aufgrund des Gesetzes Nr. 219 vom 10.12.2012 auch mit Hinblick auf das Erbrecht eine völlige Gleichstellung zwischen Kindern, welche im Zuge einer gültigen Ehe geboren wurden, und den sog. außerehelichen Kindern herbeigeführt wurde.

RA Dr. Lorenz Michael Baur und RA Dr. Janis Noel Tappeiner

BAUR & TAPPEINER

RECHTSANWALTSSOZIETAT
STUDIO LEGALE ASSOCIATO





02.09.22
20,00 Uhr
Schöpfungsgebet

im Garten der Jugendkirche

September-Juni
1x im Monat <u>Tàize</u>
Gebet in Algund oder
Obermais

Einschreiben nicht vom Postamt abholen? – Besser doch!



Mag. Reinhard Bauer, Koordinator, Rechtsberater der Verbraucherzentrale mit Sitz in Meran

Jeder Bürger hat das Recht, Einschreiben vom Postboten nicht anzunehmen oder diese vom Postamt nicht abzuholen. Dies hat aber wenig Sinn. Ein an die Adresse des Empfängers versendetes Einschreiben, das nicht angenommen wird, wird trotzdem als "angenommen" und gültig erachtet, mit allen rechtlichen Folgen. Weigert sich der Empfänger das Einschreiben anzunehmen, oder ist er abwesend, wird dieses beim Postamt für einen Monat hinterlegt. Es ver-

bleibt dort als "lagernde Korrespondenz".

Während dieses Zeitraums kann der Empfänger immer noch entscheiden, den Brief abzuholen, unter Vorlage der Benachrichtigung, die der Briefträger ausgestellt hat. Ist der Monat abgelaufen, ohne dass das Einschreiben abgeholt wurde,

erreicht es das Ende der Lagerperiode und wird dem Absender zurückgegeben.

Die Auswirkungen auf den Empfänger sind jedoch dieselben, unabhängig ob der Brief abgeholt wurde oder nicht. Ein eingeschriebener Brief, komme er nun von einer Privatperson, einer Firma, einem Anwalt oder einer öffentlichen Verwaltung zählt in jeglichem Sinne als zugestellt und empfangen (außer wenn die Post angibt "unter dieser Adresse unbekannt"). Das wiederum bedeutet, dass man davon ausgeht, dass jede Abmahnung, Beanstandung oder Forderung, die im Brief enthalten ist, dem Empfänger bekannt ist.

Die Entscheidung, den Brief nicht abzuholen, oder so zu tun, als sein man abwesend, könnte also schwerwiegende Folgen für den Empfänger haben, da man einerseits den Brief als zugestellt betrachtet, er andererseits dessen Inhalt aber nicht kennt. Daher kann er den Inhalt auch nicht beanstanden oder die gegebenenfalls notwendigen Schritte einleiten. Noch schlimmere Folgen zeichnen sich ab, wenn es sich um Gerichtsakte (grüne Briefumschläge), Strafmandate oder Steuerzahlkarten handelt.

Detaillierte Informationen finden sich auf www.verbraucherzentrale.it

Veranstaltungen in Algund

Do., 28.07. | Do. 11.08. | Sa. 20.08. 9:30 Uhr | Töll Besichtigung Bunker Töll

Nach 1945 blieben viele Bunker im Zuge des "Kalten Kriegs" weiterhin in Betrieb, bis sie in den 1990er Jahren stillgelegt und dem Land Südtirol übertragen wurden. Der Bunker auf der Töll ist für Führungen zugänglich. Anmeldungen (obligatorisch) bis zum Vortag um 16 unter www.meinticket.it.

Do. 28.07. 17 Uhr Pfarrkirche Kirchenführung Algunder Pfarrkirche

Die Pfarrkirche von Algund ist eine der schönsten neuzeitlichen Kirchen im gesamten Alpenraum. Ein fachkundiger Mitarbeiter führt ca. 1 Stunde lang durch dieses symbolträchtige Gotteshaus. Teilnahme kostenlos. Treffpunkt bei der Kirche.

Fr. 29. 17-24 Uhr und Sa. 30.07. 10-24 Uhr Algund Inser bsunders Dorffest

23 Algunder Vereine sorgen gemeinsam für zahlreiche Stände mit vorwiegend Algunder Köstlichkeiten und für ein buntes Rahmenprogramm mit Tanzauftritten, Spielen, Glückstopf, Kinderprogramm, einem Kreativmarkt mit unterschiedlichsten handgefertigten Produkten und viel Livemusik. Das Besondere am Dorffest Algund ist, dass großer Wert auf lokale Produkte, auf Nachhaltigkeit und auf eine gepflegte Festkultur gelegt wird.

Mi. 03.08. | Mo. 15.08. 7-13 Uhr H.-Gamper-Platz Markt Via Claudia Augusta

Ein Tag zum Flanieren und Stöbern: italienische Bekleidung, Lederwaren, Souvenirartikel, Süßigkeiten und vieles mehr lassen das Krämerherz höherschlagen.

Fr. 05.08. 9-13 Uhr | Festplatz Workshop für Kinder mit Tom Öhler

Abonnieren Sie unseren Newsletter und wir informieren Sie regelmäßig über die Veranstaltungen in Algund!

www.thalguterhaus.it

Tom Öhler, der Elite-Trial Rider,bietet einen Workshop für Kinder von 8-16 Jahren an. Erfahrene Biker werden von Tom Öhler grundlegende Techniken des "Pumpens" auf dem Pumptrack erlernen. Die Anmeldung zum Workshop erfolgt über das Tourismusbüro Algund, Tel. 0473 448 600 oder E-Mail info@algund.com.

Fr. 05.08. 17 Uhr | Festplatz MTP Trial Show mit Tom Öhler

Bei seiner MTB Trial Show zeigt Tom Öhler was auf einem Bike alles möglich ist. Er überwindet bis zu 2 Meter hohe Hindernisse und zeigt, dass man das Bike auch mal locker auf nur einem Rad bewegen kann. Für den abendlichen Showact ist keine Anmeldung erforderlich.

So. 07.07. 12 Uhr | Aschbach Aschbacher Kirchtag

Der Kirchtag beginnt mit einem Gottesdienst im Kirchlein Maria Schnee um 10 Uhr. Ab 12 Uhr lädt die Gruppe Aschbach der FF Algund zum Fest auf dem Festplatz bei der Feuerwehrhalle. Musikalisch unterhalten werden sie von den Lustigen Sarnern und von Dieter M. Erreichbar ist Aschbach über die Seilbahn. Die Talstation befindet sich direkt am Bahnhof Rabland und in unmittelbarer Nähe des Vinschgauer Radweges.

Mi. 10.08. 17 Uhr | Algund Dorf Dörflinger Kirchtag

Bei Musik der Gruppe "Holladuo" können Einheimische und Gäste ihr Glück auch heuer wieder beim reichhaltigen Glückstopf versuchen. Ab 17:30 Uhr gibt es einen Shuttledienst ab dem Algunder Rathaus. In der Cocktailbar und dem Festkeller kann bis in die späten Abendstunden gefeiert werden. Auf Ihr Kommen freut sich der II Zug der Freiwilligen Feuerwehr Algund.

Fr. 12.08. 20:30 Uhr | Festplatz Konzert der Hochwilden Böhmischen

Der Tourismusverein Algund lädt herzlich zum

WAS IST LOS IN ALGUND?



Konzert der Hochwilden Böhmischen ein. Die Böhmische aus dem Passeiertal überrascht das Publikum mit zünftiger Blasmusik mit Herz und mit einer riesen Gaudi.

Sa. 13.08. 9 Uhr | Festplatz Seifenfußballturnier 2022

Seifenfußball ist eine Sportart für jedermann: purer Spaß kombiniert mit spektakulären Rutscheinlagen. Gespielt wird zu viert auf dem Feld, aber es ist empfehlenswert 2-3 Spieler mehr zur Auswechslung dabei zu haben. Die Spieler müssen ein Mindestalter von 16 Jahren haben. Auch Frauenteams sind gern gesehen und auch keinesfalls benachteiligt, so zählen "Gitschentore" gleich 2 Punkte. Die erfolgreichen Teams werden mit großartigen Preisen prämiert. Die Anmeldungen laufen bereits auf Hochtouren, telefonisch 345 588 5145 (Gerd) oder per E-Mail: jugendbeirat.algund@gmail.com.

So. 14.08. 20 Uhr | Festplatz Creedence Clearwater Revived

Auf ihrer Italientournee macht die Band Creedence Clearwater Revived auch einen Abstecher nach Algund. Die Woodstock-Legende Creedence Clearwater Revival galt in den späten 60ern und frühen 70ern als eine der erfolgreichsten Bands der Welt. Kartenvorverkauf in allen Athesia Buchhandlungen, bei Non Stop Music in Meran oder unter www.ticketone.it Eintrittspreis: 37 Euro.



Tschögglberg

Handwerk Qualität durch Leidenschaft



HEIZUNGS- UND SANITÄRANLAGEN
Hydro Pircher & Co. GmbH
39010 Vöran, Handwerkerzone 10
Tel. 0473 278 007 | Fax 0473 278 528
info@hydro-pircher.com
www.hydro-pircher.com

















Parlamentswahlen 2022

Die nächste Parlamentswahl in Italien musste gemäß der italienischen Verfassung, nach den Parlamentswahlen 2018, spätestens bis zum 28. Mai 2023 erfolgen. Nach dem Rücktritt von Ministerpräsident Mario Draghi und der vorzeitigen Auflösung der beiden Parlamentskammern durch Staatspräsident Sergio Mattarella am 21. Juli 2022, wurde der Wahltermin auf den 25. September 2022 festgelegt.

Wie vom Gesetz vorgesehen und von der "Garantiebehörde für das Kommunikationswesen" verfügt, teilt das Maiser Wochenblatt mit, dass es für die Parlamentswahlen am Sonntag, 25.09.2022 allen Parteien die Möglichkeit der Wahlwerbung, sowohl als Verkauf von Werbeflächen, als auch durch das Beilegen von Werbematerial (I.P.) im 14-tägig erscheinenden Maiser Wochenblatt, anbietet. Das Reglement für die Veröffentlichung von Wahlpropaganda liegt beim Herausgeber (Ratio K. G. des Helmuth Fritz & Co., 39012 Meran, Pfarrgasse 2/B) auf. Alle Wahlwerbungen müssen die Aufschrift "Wahlwerbung" und die Angabe des Auftraggebers enthalten.



■ ... unsere Empfehlung

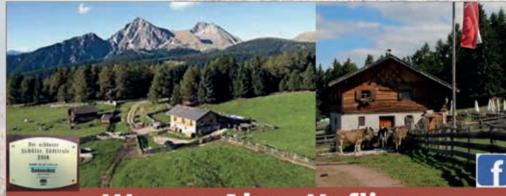


Bergluft.macht.glücklich! Lassen Sie sich mit traditionellen Almgerichten verwöhnen! Riemerbergl Alm, Ulten. Tel. 348 7930398



Ab 29. Juli wieder geöffnet

Unser uriger und gemütlicher Buschenschank befindet sich in Lana, Ackpfeif 3. Wir haben täglich außer dienstags ab 12 Uhr geöffnet. Die Küche ist von 12 bis 14 Uhr und von 17 bis 21 Uhr aktiv. Wir verwöhnen unsere Gäste mit verschiedenen Tiroler Gerichten, hausgemachten Nachspeisen und Eigenbau Weinen. Auf Euer Kommen freuen sich Luis & Angelika. Tel. 336 451817



Wurzer Alm - Hafling

Bürgeleweg 3 - 39010 Hafling (BZ) - 338 5005784 www.wurzer-alm.com



Schutzhaus Latzfonser Kreuz

Griaßt enk, kommt vorbei und schaut Euch unsere einmalige Bergwelt mit Blick auf die Dolomiten an. Es erwarten Euch hausgemachte Knödel, leckere Kuchen und einiges mehr.

Das Team vom Schutzhaus Latzfonser Kreuz freut sich auf Euch! Schutzhaus Latzfonser Kreuz, Tel. 0472-545017 - 339 8451113 Große Auswahl an Armbanduhren für Groß und Klein.

Silberschmuck zu exzellenten Preisen. Reparaturen von Groß- und Kleinuhren aller Marken, sowie Gold-, Silber- und Schmuckreparaturen aller Art.



A. Zöschg

A. Zöschg Rennweg 128 (Vinschgauer Tor) 39012 Meran Tel. + Fax: 0473 - 231265





Ariston-Galerie 31 - 39012 Meran Tel. 0473 446710 - www.tessilmeranese.it



In der Schatzerhütte (2004 m) konzentriert sich das Leben auf's Wesentliche. Kein Straßenverkehr, keine elektronische Medien, Bewegung an der frischen Bergluft und gesundes leckeres Essen. Was braucht man mehr? Hier wird Gemütlichkeit groß geschrieben. Ein Ort der Entspannung – für einen unvergesslichen Aufenthalt in den Bergen.

Schatzerhütte, 39040 Afers (Nähe Brixen) - Tel. +39 0472 521 343 - Mobil +39 328 778 2228

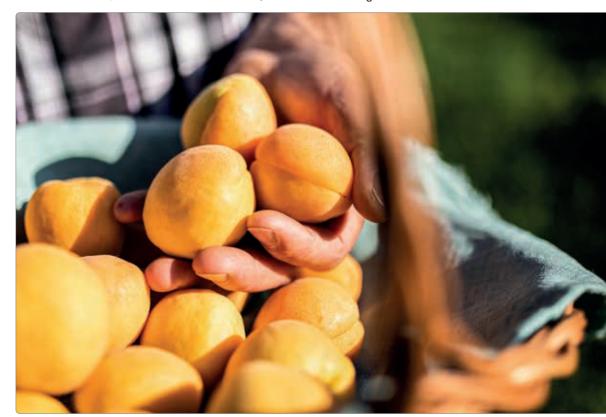
Vinschger Marillen, der süße Geschmack des Sommers

Süß, äußerst aromatisch und sehr saftig: Der einzigartige Geschmack der Vinschger Marillen begeistert jedes Jahr aufs Neue und viele Genießer können es kaum erwarten, bis die

Vinschger Bauern die leckeren Früchte sorgsam per Hand von den Bäumen pflücken.

Das ausgewogene Zusammenspiel von Süße und Säure schenkt den samtigen Marillen ihr unverkennbares Aroma. Dieses bildet sich dank des besonderen Klimas des Vinschgaus und der Lage der Anbaugebiete aus. Die Marillen wachsen auf sandigen Böden zwischen 700 und 1.200 Metern Meereshöhe heran. Viel Sonne, wenig Regen sowie der Temperaturunterschied zwischen warmen Tagen und kühlen Nächten verleihen der Original Vinschger Marille und den Vinschger Bergmarillen der Sorten Goldrich und Orangered ihr unverkennbares Aroma. Die Früchte können langsam am Baum heranreifen und somit ihre Aroma- und Nährstoffe in voller Intensität ausbilden. Geerntet werden sie erst dann, wenn sie den erwünschten Zuckergehalt, leuchtende Orange und die ideale Größe aufweisen. Ob als ganze

Frucht, als köstliche Marillenmarmelade oder leckere Marillenknödel: Jedes Jahr freut man sich auf den unverkennbaren Geschmack des Sommers, der in den Vinschger Marillen steckt.





Die Original Vinschger Marille und die Bergmarillen erhältlich in den Detailgeschäften der Vinschger Genossenschaften und im ausgewählten Fachhandel für Obst und Gemüse.

GEOS Schlanders

0473 737105

OVEG Eyrs 0473 617581

SÜDTIROLER **ERDBEERWELT** 0473 745005

Martel

Latsch 0473 749964

Kastelbell 0473 727519

VINSCHGER **BAUERNLADEN** 0473 667723

Naturns/Staben

Offnungszeiten | Weitere Verkaufsstellen: vip.coop/vinschger

MIVOR

MARILLEN INFO: 0473 737105

Bergmarillen auch in Bio-Qualität verfügbar

■ Heimatpflege

Vereinsausflug HPVO nach Müstair

Einladung zum Vereinsausflug am Samstag, 30. Juli 2022

Fahrt nach Müstair, Laatsch, Mals und Tartsch

Das 1200 Jahre alte Kloster St. Johann im rätoromanischen Müstair im Münstertal zählt zum UNESCO-Weltkulturerbe. Es wurde von Karl dem Großen im 8. Jahrhundert gegründet und beherbergt heute den besterhaltenen Freskenzyklus des frühen Mittelalters.

Weitere Ausflugsziele sind das Obervinschger Bergdorf Laatsch, der von Kirchen und Ansitzen geprägte Hauptort der Marktgemeinde Mals sowie das reichhaltige Pfarrmuseum von St. Andreas im Kirchdorf Tartsch.

Mitglieder und Freunde des Heimatpflegevereins sind zur Fahrt herzlich eingeladen. Anmeldungen: Innerhalb 28. Juli 2022 beim Obmann Günther Januth - Tel. 380 179 9944. Die Anmeldungen werden in der Reihenfolge ihres Eintreffens berücksichtigt und Georg Hörwarter hat die Reiseleitung. Die Abfahrt erfolgt um 07.30 Uhr. Alle Fahrgäste müssen im Bus eine FFP2-Maske tragen.



Hinweis: Kirchtag am 14. August 2022 auf der Maiser Alm mit Bergmesse um 11:00 Uhr.







Maiser Wochenblatt

PR-Info

Hafling wandelt sich und seine Bank verändert sich mit!

Im Zuge einer umfassenden Umfrage vor einigen Jahren unter allen Einwohnern von Hafling wurde von vielen vor allem eine Art Dorfzentrum vermisst, welches nun im Bereich der Kirche direkt an der Straße nach Vöran verwirklicht wurde.

Dem Wunsch der Gemeindeverwaltung nach einer Verlegung der Geschäftsstelle der Raiffeisenkasse in eben dieses Dienstleistungszentrum ist man in der Bank gerne nachgekommen und Anfang Juni war es dann endlich soweit: die neuen Räumlichkeiten am Kirchweg 25 wurden feierlich eingeweiht.

Wie es sich für eines solches Ereignis gehört, sorgte die Musikkapelle von Hafling unter der Leitung von Martin Wieser für die passende musikalische Umrahmung.

Unter strahlend blauem Himmel betonte der Obmann der Raiffeisenkasse Herbert Von Leon erneut, wie wichtig und wie sehr ans Herz gewachsen Hafling für die Meraner Bank sei.

Neue Zeiten erfordern neue Ideen und dies hat man versucht in der Gestaltung dieser Räumlichkeiten umzusetzen: mehr Raum und mehr Zeit für die Bedürfnisse der Kunden und Mitglieder auch in dieser so digitalen Welt versprach der Obmann in seinen Begrüßungsworten.

Auch die Bürgermeisterin Sonja Plank betonte den Wert einer Bank für das Dorf und das offene Ohr, welches die Raiffeisenkasse nicht nur für die Bürgerinnen und Bürger, sondern auch für die diversen Anliegen der Gemeindeverwaltung immer wieder hat.

Nach der Segnung durch Pfarrer Albert Pixner tischte die Bauerjugend ein ordentliches Weißwurst-Frühstück für alle Besucher auf und nach dem traditionellen Banddurchschnitt konnten die vom langjährigen Partner DREIKA gestalteten neuen Räumlichkeiten besichtigt werden.





Die Raiffeisenkasse Meran unterstützt SCM beim Umbau des ehemaligen k. u. k. Gebäudes "Ex-Bersaglio"

Der Sportclub Meran hat kürzlich die Baustelle zur Errichtung des neuen Vereinsheimes der drei Vereine SCM, ASM und Ost-West-Club an die Baufirma Bernard Bau übergeben. Der SCM muss dabei auch, wie viele andere Bauherren, die erhöhten Baukosten in Kauf nehmen. Finanziell unterstützt wird dabei der Sportverein von der Raiffeisenkasse Meran mit einem für 3 Jahre abgeschlossenen Sponsorvertrag. Präsident Karl Freund ist sehr erfreut und erleichtert über diese finanzielle Hilfe.

Der entsprechende Sponsorvertrag wurde jüngst besiegelt. SCM Präsident Karl Freund freut sich gemeinsam mit dem Geschäftsführer der Raiffeisenkasse Meran Josefkarl Warasin auf eine gute Zusammenarbeit.





METZGEREI KARL WALZL



Jetzt zur Grillzeit:

leckere Steaks vom einheimischen Rind, Schweinsschopf, Spareribs, Spieße (Truthahn oder Huhn). Verschiedene Grillwürste (Wildschwein, Hirsch, scharf). Verschiedene Grillkäse ... Auf Wunsch wird auch mariniert.

Tel. 0473 27 00 08 | 39012 Meran • Dantestraße 9 Einheimische Fleisch- und Wurstwaren, Speck, sowie Fisch- und Käsespezialitäten

"KLAUB AU" - Das Umweltprojekt auf Meran 2000

Die Bergbahnen Meran 2000 arbeiten bereits das vierte Jahr in Folge, gemeinsam mit dem Tourismusverein Hafling-Vöran-Meran 2000 sowie dem Jugenddienst Bozen-Land, an einem sauberen Berg und wollen auf die Problematik des Mülls, der Hundekot-Säckchen sowie der Nasen- und Mundschutzmasken in der freien Natur aufmerksam machen.

Das im Jahr 2019 entstandene Projekt "KLAUB AU" (vom Südtiroler Dialekt "aufklauben" aufheben), finanziert und initiiert von den Bergbahnen Meran 2000 und vom Tourismusverein Hafling-Vöran-Meran 2000, findet auch heuer wieder im Rahmen der Sommertätigkeiten "Jugend Aktiv" des Jugenddienst Bozen-Land vom Montag, 1. August 2022 bis Freitag, 5. August 2022 statt.

Jugendliche werden eine Woche lang täglich die gesamten Wanderwege auf Meran 2000 abgehen und den liegengelassenen Müll einsammeln.

Die Müllsorten am Berg lassen sich in einige typische Kategorien einteilen, wie etwa in Plastikflaschen, Metallgegenstände (Kronkorken, Metalldosen und -büchsen), Zigarettenstummel, Papiertaschentücher und Plastikverpackungen in den unterschiedlichsten Größen und Formen. Außerdem ist durch die Covid-19 Pandemie noch mehr Müll produziert worden und am Berg fällt dies besonders auf, da man immer wieder weggeworfene Masken vorfindet. Für die Natur seien diese achtlos entsorgten Masken fatal, denn sie zersetzen sich erst in 450 Jahren.

Die Mülleimer an den Tal- und Bergstationen der Aufstiegsanlagen wurden aufgerüstet, zusätzliche Abfallbehälter positioniert, welche regelmäßig entleert werden. An entlegenen Stellen wird auf Mülleimer verzichtet, da diese schnell zu Müllhalden oder gar Futterplätzen für Wildtiere werden. Wir bitten alle Naturliebhaber und Wanderer, der Natur und uns zuliebe, den eigenen Müll wieder mit nach Hause zu nehmen und dort richtig zu trennen und zu entsorgen.

Ein weiteres großes Problem neben Müll und Masken, sind die Hundekotbeutel, die sich entlang der Wege anhäufen. Nylon benötigt ca. 60 Jahre bis es in der Natur verrottet.

Hundebesitzer sind recht bemüht das Häufchen zu entfernen, doch meistens scheitert es an der Entsorgung des Säckchens, welches nicht gerne im Rucksack verstaut und so am Wegrand zurückgelassen wird. Sobald ein einziger Beutel dort liegt, wird es schnell zu einem Sammelplatz für andere Säckchen. Dann bleibt nicht nur der Hundekot in der Natur liegen, sondern auch noch das Nylonsäckchen, welches zusätzlich für Waldtiere eine Gefahr ist. Interessante Informationen zum Verrottungsprozess und wie die Projektwoche voranschreitet, können auf der Website meran2000. com oder auf den Social-Media-Kanälen der Meran 2000 Bergbahnen AG mitverfolgt werden.





Spielt das Wetter "verrückt"

Besonders in letzter Zeit musste man im Burggrafenamt immer wieder starken Wind bis hin zu Stürmen erleben. Ein Wind der im ganzen Land für große Schäden gesorgt hat. Wie das mit dem Wetter, vor allem mit dem Wind weitergehen soll haben wir den Landesmeteorologen, Dieter Peterlin, gefragt.



Landesmeteorologe Dieter Peterlin

Gerade im Burggrafenamt war es in letzter Zeit immer sehr windig. Eindeutig stärker als in früheren Jahren. Worauf ist dieses Phänomen zurückzuführen?

Der Wind hängt entscheidend von der Großwetterlage über Europa ab. Wenn es in großer Meereshöhe eine Südströmung gibt, wird sich auch im Tal Südwind in abgeschwächter Form durchsetzen. In den letzten Wochen gab es dagegen sehr häufig eine Nordströmung und deshalb spürte man in der Meraner Gegend den Einfluss des Nordföhns.

Was genau ist Wind, gibt es verschiedenen Arten und wie entsteht Wind?

Der Wind gleicht in erster Linie Luftdruckunterschiede aus. Durch die Bildung von Hoch- und Tiefs gibt es Gebiete mit hohem Luftdruck (also viel Luft auf engem Raum) und Gebiete mit "weniger Luft". Die Natur ist immer bestrebt Gegensätze auszugleichen und deshalb weht der Wind vom Hoch zum Tief. In Südtirol gibt es hauptsächlich drei Arten von Winden. 1. Der Nordwind/Nordföhn, der besonders häufig in Meran anzutreffen ist, kommt entweder vom Vinschgau oder vom Passeiertal. 2. Der Taleinwind. An ruhigen Sommertagen frischt am Nachmittag etwas Südwind auf, der durch die Luftdruckunterschiede zwischen Südtirol und der Poebene entsteht. 3. Gewitterwind. Im Zuge von Gewittern und der daraus resultierenden Abkühlung frischt kurzzeitig starker Wind auf.

Bekannt sind die üblichen Winde (Vinschger Wind usw.), müssen wir damit rechnen, dass weitere Winde auf uns zu kommen, sich dann etablieren?

Mit weiteren Winden ist nicht zu rechnen, aber es könnte möglich sein, dass die bestehenden Winde in Zukunft häufiger und stärker werden. Allerdings ist hier eine Prognose relativ ungenau. Bei der Klimakrise zeigt sich vor allem eines, dass die Temperaturen immer weiter ansteigen. Man hat dies in den letzten Wochen mit der extremen Hitzewelle gesehen, solche heißen Tage werden in Zukunft mit Sicherheit häufiger. Andere Wetterphänomene wie der Wind werden sich mit dem menschengemachten Klimawandel wohl auch ändern, in welcher Größenordnung ist aber schwierig abzuschätzen.

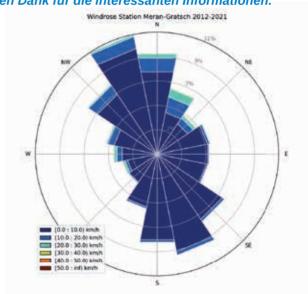
Welche natürlichen Möglichkeiten gibt es, die uns Schutz vor dem Wind bieten könnten (Bepflanzung, Dämme, Schutzzäune - keine Ahnung, ob es so etwas gibt)

Jede Barriere bietet Schutz vor dem Wind, u.a. auch Bäume, Allerdings kann bei sehr starkem Wind wieder die Gefahr von Astabbrüchen bestehen, deshalb sollte man bei Sturmwarnung Bäume und Parks meiden.

Gibt es Möglichkeiten (App, Internet usw.) den Wind in der aktuellen Region zu prognostizieren)?

Im Internet finden man zahlreiche Seiten oder Apps die das Wetter und den Wind vorhersagen. Eine grafisch gut gemachte Seite ist etwa windy.com, mit klar ersichtlichen Pfeilen wird die Windgeschwindigkeit und Richtung weltweit dargestellt. Für die lokale Föhnprognose ist das sog. Föhndiagramm auf unserer Wetterseite wetter.provinz.bz.it oder auf der App "Wetter Südtirol" zu empfehlen. Hier sieht man auf den ersten Blick die Luftdruckunterschiede zwischen Innsbruck und Bozen, und damit die Dauer und Stärke des Nordföhns in Südtirol.

Vielen Dank für die interessanten Informationen.



Die sogenannte "Windrose" stellt grafisch Windrichtung und Windstärke dar.



Maisel Service - Blatt

Kleinanzeiger

BIETE ARBEIT

 Suche flexible Putzfrau ein bis zweimal wöchentlich von 10 – 14 Uhr (An- und Abreisen) in Meran, Nähe Bahnhof.

......Tel. 335-6038726

 Restaurant in Riffian sucht ab sofort Abspüler (m/w) für abends 4-6Tage/Woche ca.
 4 Stunden bis Anfangs November.

.....Tel. 348-8976360

Gepflegter 2-Personen Haushalt in einem neuen Appartementhaus in Obermais sucht deutschsprachige Reinigungskraft für wöchentlich 2 Tage à 3 Stunden.

...... Tel. 335-233296

Suche einheimische deutschsprachige Zugehfrau für unsere Mamma, 77 Jahre, lebt allein und selbständig in St. Leonhard Dorf. Erwünscht ist die Hilfe im Haushalt, gemeinsames Putzen, Waschen und Kochen sowie kleine Gartenarbeiten auf Balkon und ev. im Garten. Gefragt ist auch Unterhaltung und gemeinsame Spaziergänge in und um das Dorf, wobei dann auch Einkäufe erledigt werden können. 5-mal die Woche für 2-3 Stunden gegen gute Bezahlung.

......Tel. 335-6972249

Deutschsprachige Haushaltshilfe 3 Stunden wöchentlich gesucht.

.....Tel. 338-3037466

 Putzfrau für 2 Stunde die Woche in Untermais gesucht.

......Tel. 339-1055947

FAHRZEUGE

- Vier gute Autoreifen für Fiat Panda für € 180,00 (verhandelbar) zu verkaufen.
 -Tel. 342-1026256
- Verkaufe guterhaltenen, roten Scooter 50 cc, "Piaggio", mit neuem Auspuff und neuer Batterie, für € 500,00.
- Tel. 335-5217176

 Suche einen "Piaggio Ciao" oder "Piaggio Vespa" zu kaufen, auch reparaturbedürftig.
 Tel. 347-8533660

IMMOBILIEN

 Wohnung im Passeiertal, bevorzugt von Privat zu kaufen gesucht.

..... Tel. 347-8533660

 2-Zimmerwohnung in Meran oder Umgebung zu kaufen gesucht.

...... Tel. 366-2536822

PARTNER GESUCHT

- 60-Jährige sucht Partner für Freizeitgestaltung.
 -Tel. 333-7852<mark>055</mark>
- Suche Freundin 50 bis 55 Jahre alt.

......Tel. 388-9032992

SUCHE ARBEIT

- Biete Beratung für Wohnumfeld mit Sinn für Ästhetik, Geschmack und Liebe zum Detail für einen individuellen Wohlfühlstil.
- Erledige Gartenarbeiten, sowie Transportarbeiten mit Piaggio im Raum Passeier.

.....Tel. 348-3440018

Suche Arbeit als Badante, habe fast 20 Jahre Erfahrung, spreche italienisch und verstehe deutsch. Gute Kochkenntnisse. Ich bin von Montag bis Samstag disponibel.

......Tel. 389-8410146

TIFRE

- Zwei Hamsterkäfige abzugeben und Katzenzubehör zu kaufen gesucht Informationen über Ragdollzucht gesucht.
 -Tel. 339-4352267
- Suche ab Ende August täglich für ein paar Stunden seriöse und zuverlässige Betreuung für meine Mischlingshündin. (Mittelgroß, ca. 14 kg, schwarz) Wohne in Meran Krankenhaus Nähe.

..... Tel. 338-3242735

VERSCHIEDENES

- Suche für Spätsommer einmalige Transportmöglichkeit für 20 Kartone mit Flaschen (passierte Tomaten) von Kampanien nach Meran.
 -Tel. 348-8444901
- Tischlerarbeiten Einrichtungen, Möbel nach Maß jeder Art, kurzfristig lieferbar. Ergänzungen, Änderungen, Reparaturen bestehender Möbel, Restaurierungen. Karbacher Innenausbau - Meran

......Tel. 0473-237407

REGLEMENT

Annahmeschluss für Kleinanzeigen ist der Redaktionsschluss. Nach diesem Termin eingehende Anzeigen werden erst in der nächsten Ausgabe publiziert. Unvollständige Anzeigen werden nicht veröffentlicht. Unsere Zeitungen sind nicht verantwortlich für Herkunft, Inhalt, Qualität und Wahrheitsgehalt der Anzeigen. Wir haben das Recht, Anzeigen zu überarbeiten, zu kürzen oder umzustellen. Wir übernehmen keine Garantie für Erscheinen und Platzierung. Wir behalten uns vor, Anzeigen, deren Inhalt gegen das Gesetz verstößt oder nicht dem Charakter unserer Zeitungen entspricht, nicht zu veröffentlichen. Die Kleinanzeigen sind nur für die private Nutzung kostenlos. Pro Ausgabe ist nur eine Kleinanzeige zulässig und pro Kleinanzeige dürfen maximal drei Artikel zum Kauf angeboten werden. Bei Eingabe der Kleinanzeige muss, zusätzlich zum Namen, eine aktuelle Telefonnummer angegeben werden, über die der Annoncierende kontaktiert werden kann. Diese Telefonnummer wird nicht veröffentlicht. Sollten diese Daten nicht echt sein, wird die Anzeige nicht veröffentlicht. Gewerbliche Nutzung, sowie Anzeigen zum Zweck des Verkaufs von Immobilien, oder das Anbieten von Dienstleistungen sind auch für Privatpersonen kostenpflichtig (siehe Preisliste).

ZU MIETEN GESUCHT

- Suche von Mitte Juli bis Mitte Oktober
 Ferienwohnung mit Schwimmbad in oder bei Meran, Obermais, Marling oder Algund.
 Tel. 351-5738729
- Un operaio lavora salus center Prissiano, cercando un appartamento affitto par familiare di 3 persone lana tesimo marlingo nales sinigo merano cermes.

...... Tel. 377-4601690

- Einheimische, seriöse Familie sucht eine
 4-Zimmerwohnung mit Garten in ruhiger
 Lage Meran Gratsch
 -E-Mail: renateramoser02@gmail.com
- Giovane lavoratore del Mali di 34 anni e con contratto presso Interspar cerca, da subito, monolocale o stanza singola in affitto. Sono un uomo calmo e ordinato che parla bene italiano.Tel. 333-1664502
- Ortsansässige Familie sucht im Raum
 Passeier eine 3-4-Zimmerwohnung zu mieten.
 Tel. 333-3696463
- Seriöse, ruhige, zuverlässige, berufstätige Einheimische sucht für sich eine ruhige Mietwohnung, wenn möglich letzter Stock mit Balkon, Garage, Küche möbliert, Rest unmöbliert.

......Tel. 366-8124486



Ladurner Hospitalia GmbH, Max-Valier-Str. 3a, Meran, www.ladurner.com

www.vitaplus.it



VITAPLUS SANITÄTSHAUS in Meran sucht zur Verstärkung des Teams

Verkäufer/in, zweisprachig und motiviert, mit Erfahrung in Vollzeit.
 Bewerbung an job@vitaplus.it

LADURNER HOSPITALIA in Meran sucht zur Verstärkung des Teams in Vollzeit

- einen Mitarbeiter (m/w) im Verkaufsbüro und
- einen Mitarbeiter (m/w) im Marketing.

Bewerbung an job@ladurner.com.

Burg (Nähe Sterzing)
sucht ab Frühjahr 2023
verantwortungsvolle Person /
Familie zur Pflege der Anlage.
Günstige Wohnmöglichkeit
in eigenständigem, gemütlichem
Haus innerhalb der Burgmauern –
ruhig und naturnah;
Pelletheizung; Gemüsegarten;
Hund und Katze willkommen;
saisonaler Nebenverdienst
vor Ort möglich.
Bewerbungen per E-Mail bitte ab
sofort an:
burg.kastellan@gmail.com

Garage in Algund zu mieten gesucht. Tel. 366-2536822

ZU VERKAUFEN

 Hartriegelbäumchen, Cornus, weiß blühend, nett gewachsen, auch für Balkon geeignet, € 25,00.

.....Tel. 333-4927501

Verkaufe für € 30,00 "Banwood" Dreirad (beige) und für € 20,00 "Puky" Laufrad (blau) mit Körbchen.

......Tel. 338-9775340

Neue, weiße Röhrenheizkörper (nie befüllt) in Obermais zu verkaufen: Fabrikat "Irsap". verschiedene Größen: 1 Stück Tesi 900/3 EL.12, € 110,00 | 1 Stück Tesi 900/3 EL.20, € 190,00 | 2 Stück Tesi 600/4 EL.22, je € 195,00 | Neuwertiger Pelletofen zu verkaufen: Fabrikat "Wodke", PE Nova Einbaugerät; B/T/H 70/51/124 cm, in Plaus zu besichtigen, € 2.600,00.

...... Tel. 339-8131306

Elektroherd "Bomann" zu verkaufen.

...... Tel. 333-7852055

Gut erhaltene Wohnwand in Eiche mit den Maßen 3,30 m Länge, 2,20 m Höhe und 0,52 Tiefe zu verkaufen.

......Tel. 335-6181330

Verkaufe neuwertigen, wunderschönen Tisch (Glasoberfläche) Marke "Calligaris", 90 x 160 mit 4 Stühlen, neu bezogen für € 230,00.

...... Tel. 338-2033466

Zu verkaufen: neue Balkontische verschiedene Größen | Korbsessel mit Kissen | Spanische Wand 3 Flügel | Stehlampe aus Glas mit Ober und Unterbeleuchtung | Bodenglanzmaschine Philip neuwertig | Drucker Lexmark.

......Tel. 347-9901780

Neuer, cremefarbener Sonnenschirm zu verkaufen.

......Tel. 349-2935786

ZU VERMIETEN

Suche Nachmieter f
ür neu renovierte, ruhige Wohnung in herrschaftlicher Villa mit Garten in Meran, Obermais ab 01.08.2022. 88 m2 Wohnfläche, teils Mansarde, große Wohnküche plus 2 Zimmer, Balkon, großer Keller, 2 Autostellplätze, teilmöbliert (Küche, Bad), Fußbodenheizung. Kaltmiete € 1.150 + € 50,00 Kondominium Spesen + Nebenkosten, Kaution 3 Monatsmieten.

.....E-Mail: erikamaurer@yahoo.ca

Garage in Obermais zu vermieten.Tel. 0473-234194 Parkplatz im Hofraum für PKW und Camper (nicht überdacht) zu vermieten.

.....Tel. 320-1190138

Renovierte 2-Zimmerwohnung 60 m² in denkmalgeschütztem Hof in Untermais für 2 Personen zu vermieten, Bad mit Dusche und Wanne; Schlafzimmer. Wohnzimmer mit Kachelofen, Terrasse; Küche möbliert, überdachter Autoabstellplatz.

...... Tel. 333-4016846

Friseursalon in Untermais ohne Ablöse zu verpachten.Tel. 338-4960551

 Ruhige und helle, teilmöblierte Dreizimmerwohnung (ca. 65m2 Nettowohnfläche) im 2. und letzten Stock mit 2 Balkonen sowie Garage und Autoabstellplatz ab Oktober 2022 um 850€ + Kondominiumspesen längerfristig zu vermieten. Bei Bedarf auch mit darüber liegendem, ausgebautem Dachboden mit Bad/WC. Haustiere nicht erwünscht.

......Tel. 335-1248347

Vorraum, Schlafzimmer, Wohnzimmer mit separater Küche, Bad, Balkon und Keller, teilmöbliert, Meran Zentrum, an referenzierte ortsansässige Person zu vermieten.

..... E-Mail: maiserfreiluft@gmail.com

ZU VERSCHENKEN

Stabiler Holztisch, 140 × 80 cm, zu verschenken.Tel. 329-5366754



"Nie im Leben fünf Minuten geduscht"

So der beliebteste deutsche Politiker.

Übertrieben sauber ist Politik wohl nie.

meint der Maiser Wortklauber.

KVW Wandertipp KVVV

Mi. 03.08. Wanderung: Auerbergalm So. 07.08. Fahrt zum Iseosee

Mi. 17.08. Wanderung: Nauders-Bergkastl-Reschen

Mi. 24.08. Wanderung: Cisloner Alm

Informationen: Siegfried Gufler Tel. 335-5467100 oder im KVW Bezirksbüro Meran Tel. 0473 220 381



AVS Do. 04.08. "Geh mit"- Wanderung zum

Schönbichl (Tesselberg) mit Karl Heinz Huber

Di. 09.08. Seniorenwanderung am Nonsberg

So. 21.08. Gipfeltour auf den Monte Mulaz (2906 m) mit Boris Klinnert

Do. 25.08. "Geh mit"-Wanderung Nauderer Höhenweg mit Franz Josef Pircher

Weitere Informationen: www.meran. alpenverein.it oder persönlich im Vereinsbüro: Meran, Galileistr. 45 oder Telefon 0473 237134.

Diensthabende Apotheken

Öffnungszeiten: Mo - Fr 08:30 - 12:30 / 15:30 - 19:00 Uhr Sa: 08:30 - 12:30 Uhr. Nachtdienst: ab 08:30 Uhr, 24 Stunden durchgehend

Tag Apotheke Adresse Telefon Mi. 27.07.2022 0473-236 357 **Drusus Apotheke** Rennweg 58 Do. 28.07.2022 0473-338 335 Meran Apotheke Romstr. 270 Fr. 29.07.2022 Zueggstr. 24/a 0473-440 004 Apotheke 10 Sa. 30.07.2022 St. Georg Apotheke Dantestr. 10 0473-237 677 So. 31.07.2022 Salus Apotheke Piavestr. 36/A 0473-236 606 0473-236 357 Mo. 01.08.2022 Drusus Apotheke Rennweg 58 Di. 02.08.2022 Bayrische Hof Apotheke Lauben 76 0473-231 155 Mi. 03.08.2022 St. Damian Apotheke Goethestr. 23 0473-447 545 Do. 04.08.2022 0473-237 677 St. Georg Apotheke Dantestr. 10 Central Apotheke 0473-236 826 Fr. 05.08.2022 Mühlgraben 6 Sa. 06.08.2022 Madonna Apotheke Freiheitsstr. 123 0473-449 552 So. 07.08.2022 Meran Apotheke Romstr. 270 0473-338 335 Mo. 08.08.2022 Apotheke 10 0473-440 004 Zueggstr. 24/a Apotheke Untermais 0473-236 144 Di. 09.08.2022 Romstr. 118 Salus Apotheke Mi. 10.08.2022 Piavestr. 36/A 0473-236 606

Alle weiteren Turnusdienste finden Sie unter www.provinz.bz.it/apotheken





www.freiluft.infc

Ein Sommertheater der ganz besonderen Art hat das Kinder+Jugendtheater Freiluft auf dem Programm stehen.

In der wunderschön gelegenen Kulisse des Kränzelhofes in Tscherms führt die kleine Gruppe um Regisseurin Brigitte Knapp durch die sieben Streiche von Max und Moritz.

Ein Freilufttheater, nicht nur für Kinder, sondern für alle, die bereit dazu sind, sich ein Lächeln ins Gesicht zaubern zu lassen.

Die Premiere war am 22. Juli um 19.00Uhr.

Weitere Aufführungen mit Beginn jeweils um 19.00 Uhr: Mi 27.07. / Do 28.07. / So 31.07. / Do 04.08. / Fr 05.08. / So 07.08. Sa 06.08. Matinee um 10.30 Uhr (Sonnenschutz empfohlen) Kartenreservierung und weitere Infos unter www.freiluft.info Beim Kultursommer im Tschumpus in Brixen wird "Max und Moritz" am 10. und 11. August zu sehen sein www.tschumpus.it























Unvergessliche Erlebnisse in Dorf Tirol

Maiser Wochenblatt

Mi - 27.07. 5:30 Uhr

Berg(Er)leben Sonnenaufgangswanderung... Mythen/Sagen und Bergfrühstück auf der Hochmuth

Mi - 27.07. | Fr. 29.07. | Sa. 30.07 | Di. 02.08. | Mi. 03.08. | Fr. 05.08. | Sa. 06.08. | Do. 11.08. | Fr. 12.08. | So. 14.08. jeweils 21:00 Uhr

Schlossfestspiele auf Schloss Tirol "Jedermann" Infos & Tickets: www.schlossfestspiele.events und info@schlossfestspiele.events Do - 28.07. 6:00 Uhr

Berg(Er)leben Bergtour zu den Spronser Seen im Herzen des Naturparks der Texelgruppe - eine alpine Überschreitung

Do - 28.07. 14:30 Uhr

Weinbergseminar

Fr - 29.07. 18:00 Uhı

Sommerfest der Schützenkompanie Dorf Tirol

Mo - 01.08. 20:00 Uhr

Tiroler Abendrot: Unterhaltungsprogramm und Abendshopping in Dorf Tirol

Di - 02.08. 9:00 Uhr

Geführte Gästewanderung: Zur Lazaunhütte im hintersten Schnalstal

Mi - 03.08. 8:00 Uhr

Berg(Er)leben Geführte Wanderung mit dem Bergführer Ulrich Reiterer aus Dorf Tirol: Auf dem E5 von der Bergstation der Seilbahn Hirzer zur Bergstation der Seilbahn Meran 2000

Do - 04.08. 6:00 Uhr

Berg(Er)leben Bergtour zu den Spronser Seen im Herzen des Naturparks der Texelgruppe - eine alpine Überschreitung

Do - 04.08. 10:00 Uhr

Apfel-Lehrgang

Fr - 05.08. 8:15 Uhr

Berg(Er)leben Geführte Klettersteigwanderung auf dem Heini Holzer Klettersteig (Ifinger) mit Ulrich Reiterer

Mo - 08.08. 20:00 Uhr

Tiroler Abendrot: Unterhaltungsprogramm und Abendshopping in Dorf Tirol

Di - 09.08. 08:30 Uhr

Geführte Gästewanderung ins Hintere Martelltal

Mi - 10.08. 21:15 Uhr

Berg(Er)leben Abenddämmerung auf der Hochmuth - Bergerlebnis einmal anders

Do - 11.08. 7:00 Uhr

Berg(Er)leben Wanderung mit dem bekannten Extrembergsteiger

Hans Kammerlander

Do - 11.08. 14:30 Uhr Weinbergseminar

Fr - 12.08. 18:00 Uhr

Wiesenfest des Sportvereines Dorf Tirol

Mo - 15.08. 20:00 Uhr

Tiroler Abendrot: Unterhaltungsprogramm und Abendshopping in Dorf Tirol

Mo - 15.08. 20:30 Uhr

Castelcello - Cellofestival: Steven Isserlis - Violoncello, Connie Shih

- Klavier. Vormerkungen: info@castelcello.info oder 335 8305941

Geführte Gästewanderung: Ins Hintere Ultental zum Weißbrunnsee Mi - 17.08. 6:00 Uhr

Berg(Er)leben Sonnenaufgangswanderung... Mythen/Sagen und Bergfrühstück auf der Hochmuth

<u>Mi</u> - 17.08. 20:30 Uhr

Castelcello - Cellofestival: Ernst Reijseger - Violoncello, Harmen Fraanje - Klavier Vormerkungen: info@castelcello.info oder 335 8305941

Do - 18.08. 6:00 Uhr

Berg(Er)leben Bergtour zu den Spronser Seen im Herzen des Naturparks der Texelgruppe - eine alpine Überschreitung

Do - 18.08. 10:00 Uhr

Apfel-Lehrgang

Do - 18.08. 20:30 Uhr

Konzert der Bürgerkapelle Obermais

Fr - 19.08. 8:15 Uhr

Berg(Er)leben Geführte Klettersteigwanderung auf dem Heini Holzer Klettersteig (Ifinger) mit Ulrich Reiterer

- 19.08. 20:30 Uhr

Castelcello - Cellofestival: Vashti Mimosa Hunter - Violoncello, Noam Greenberg - Klavier Vormerkungen: info@castelcello.info oder 335 8305941

So - 21.08. 11:00 Uhr

Castelcello - Cellofestival: Abschlusskonzert der Studenten der Masterclass von Francesco Dillon

22.08. 20:00 Uhr

Tiroler Abendrot: Unterhaltungsprogramm und Abendshopping in Dorf Tirol Di - 23.08. 8:30 Uhr

Geführte Gästewanderung: Von Wolkenstein über die Regensburgerhütte nach St. Christina im Grödner Tal

Mi - 24.08. 20:30 Uhr

Konzert der Gruppe Südseit Combo

- 24.08. 21:15 Uhr

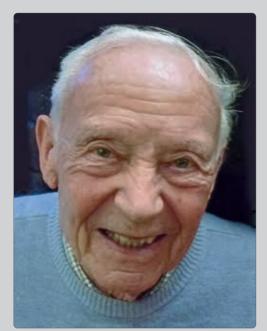
Berg(Er)leben Abenddämmerung auf der Hochmuth - Bergerlebnis einmal anders

Weitere Informationen: Tourismusverein Dorf Tirol, | Tel. 0473 923<u>314 | www</u>.dorf-tirol.it





Im Gedenken an Vigil (Gilli) Innerhofer



Vigil (Gilli) Innerhofer * 30.12.1926 † 22.06.2022

Unser Vater hat ein langes und erfülltes Leben gehabt. Dabei waren seine Voraussetzungen keineswegs einfach. Er hatte eine schwere Kindheit und Jugend. Seine Mutter starb früh und er musste schon als Kind in der Werkstatt seines Vaters arbeiten. Als 17jähriger wurde er zum Kriegsdienst eingezogen. Schon bald nach dem Krieg starb sein Vater, sodass er schon als junger Mann die Tischlerwerkstatt übernehmen musste. Mit 22 wurde er zum ersten Mal Vater und es folgten noch zwei Söhne und eine Tochter. Die Heirat mit der jungen Marina gab ihm Halt und Stütze für lange 65 Jahre.

Unser Vater war ein energischer, aber auch fröhlicher, lebenslustiger Mensch – ein typischer Sanguiniker mit einer zeitweiligen Neigung zum Choleriker. Er liebte das Leben, er liebte es, zu arbeiten und besonders auch ausgiebig zu feiern. Im Mittelpunkt seines Lebens standen die Arbeit und die Familie. Diese ging ihm über alles. Dass seine Frau, unsere Mutter, und seine Kinder Vorrang vor allem anderen hatten, stand stets außer Zweifel.

Sein Freiheitsdrang äußerte sich hauptsächlich im Reisen. Zu unseren schönsten Kindheitserinnerungen gehören die Sonntagsausflüge, die wir zu fünft zu verschiedenen Ausflugsorten in Südtirol unternahmen. Bis ins hohe Alter reisten mein Vater und meine Mutter sehr gerne, Urlaubsreisen führten sie durch ganz Europa und sogar nach Japan.

Wenn unser Vater auch als ein Einzelkämpfer erscheinen mochte, so war er zugleich ein Gesellschaftsmensch. Bei Familienfeiern und beim Zusammentreffen mit Freunden war er in Hochform und konnte ganze Festgemeinschaften bestens unterhalten. Er wusste, wie man das Leben genießt. Seine Vitalität und Fröhlichkeit wirkten ansteckend.

Diese Lebenslust wurde besonders auch durch seine Enkel Sabine, Julian, Daniel, Anna und Vera befeuert. Liebevoll spielte er mit ihnen und wurde dadurch wieder jung. Auch anderen gegenüber wurde er im Alter sanfter und verständnisvoll; er strahlte Zufriedenheit aus.

Schwere Zeiten rahmten sein Leben. Im Alter bildeten der Tod seiner Frau, unserer Mutter, und der allzu frühe Tod seiner Tochter harte Schicksalsschläge. Er ertrug sie und ließ sich nicht auf Dauer durchhängen. Im Seniorenheim Eden konnte er noch viele Jahre ausgeglichen und sorglos leben. Jetzt, da er von uns gegangen ist, richtet sich unser Blick bei aller Trauer auf einen einzigartigen Menschen, der sein Leben voll ausgekostet hat.



- Wäsche & Konfektion für Herren und Damen von Größe M (48) bis 5XL (70)
- Kurzwaren
- Herren-Trachtenschneiderei

39022 Algund - Handwerkerzone 16 9:00-13:00 + 15:00-18:00 Uhr dalkolmojosef@hotmail.de Tel. 0473 448682 - www.xxl-loesch.it



Pfarre St. Georg Obermais Cavourstr. 73 Tel. 0473 236447

Bürozeiten: Mo-Mi-Fr 9-11 Uhr **Gottesdienste:** Mo, Mi, 8:30, am 1. Do im Monat um 18 Uhr in der Kolpingkapelle Fr, Sa, 18 Uhr, So 8:30, 10 Uhr | Rosenkranz freitags 17.30 mit anschließender Abendmesse

Montag, 15. August Maria Himmelfahrt 8.30 Uhr Hl. Messe mit Segnung der Blumen und Kräuter mitgestaltet von den "Wienern" 10.00 Uhr *keine Hl. Messe* 19.30 Uhr Hl. Messe in der Naifkapelle Gebet um geistliche Berufe Do. 10-11Uhr Pfarrbibliothek im Rebhof Mi. 8.30-10.30 Uhr. Juli und August entfällt sonntags die Hl. Messe um 10 Uhr.



Pfarre St. Vigil Untermais Romstr. 135 Tel. 0473 237629 Fax 0473 256030

Pfarrkanzlei Öffnungszeiten:

Mi. von 8-11 Uhr (E-Mail: pfarre@untermais.net)

Gottesdienstordnung:

Di | Do | Fr um 7 Uhr

Sonn- und feiertags um 8 und 10

Sonntag, 31. Juli

8.00 Gottesdienst

10.00 Gottesdienst

Sonntag, 7. August

8.00 Gottesdienst

10.00 Gottesdienst

Dienstag, 9. August 7.00 Uhr Gottesdienst

Freitag, 12. August

7.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 14. August

8.00 Gottesdienst

10.00 Gottesdienst

Montag, 15. August – Maria Himmelfahrt

8.00 kein Gottesdienst

10.00 Gottesdienst

Donnerstag, 18. August

7.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 21. August

8.00 Gottesdienst 10.00 Gottesdienst

Dienstag, 23. August

7.00 Uhr Gottesdienst

Weitere aktuelle Informationen entnehmen Sie bitte den Schaukästen oder der Homepage https://pfarre.untermais.net

Bestattung / Onoranze Funebri
Schwienbacher

Ein ewig Rätsel ist das Leben,
und ein Geheimnis bleibt der Tod.

Emanuel Geibel

Tscherms • Tel. 0473 44 82 83

Meran • Tel. 0473 050 050 I Lana • Tel. 0473 56 18 18

Mobil 349 40 75 188 • www.bestattung-schwienbacher.com



Pfarre St. Nikolaus Meran Tel. 0473 230174 Fax: 0473 233727 info@stadtpfarre-meran.it www.stadtpfarre-meran.it

Gottesdienste:

Montag bis Freitag: Hl. Messe um 9 Uhr Samstag: Hl. Messe um 18:00 Uhr Sonntag: Hl. Messe um 9 / 11 Uhr

Freitag, 29. Juli 9.00 Uhr: Heilige Messe Samstag, 30. Juli 18.00 Uhr: Vorabendmesse

Sonntag, 31. Juli – 18. Sonntag im Jahreskreis 9.00 Uhr: Gottesdienst für die Pfarrgemeinde

11.00 Uhr: Heilige Messe

Freitag, 5. August - Herz Jesu-Freitag 9.00 Uhr: Heilige Messe, anschließend Aussetzung und Anbetung

Samstag, 6. August

18.00 Uhr: Vorabendmesse

Sonntag, 7. August – 19. Sonntag im Jahres-

kreis – Portiunkula-Sonntag

9.00 Uhr: Gottesdienst für die Pfarrgemeinde

11.00 Uhr: Heilige Messe Freitag, 12. August 9.00 Uhr: Heilige Messe Samstag, 13. August

18.00 Uhr: Vorabendmesse

Sonntag, 14. August – 20. Sonntag im Jahreskreis 9.00 Uhr: Gottesdienst für die Pfarrgemeinde 11.00 Uhr: Heilige Messe

Montag, 15. August – Maria Aufnahme in den Himmel

9.00 Uhr: Hochamt für die Pfarrgemeinde + Kräutersegnung, Musik. Gestaltung: Stadtpfarrchor St. Nikolaus

11.00 Uhr: Heilige Messe

Pfarrcaritas St. Nikolaus, die Kleiderkammer ist im August geschlossen.

In Anlehnung an den alten Brauch der Blumenund Kräuterweihe zu Mariä Himmelfahrt werden vor der Stadtpfarrkirche St. Nikolaus am 15. August nach dem Hochamt um 9 Uhr die von den Frauen der kfb-Frauengruppe St. Nikolaus gebundenen und **geweihten Kräutersträußchen** gegen eine Spende verteilt, die karitativen Zwecken zu Gute kommen wird.



Evangelische Gemeinde Meran Carduccistr. 31 Tel. 0473 492395

Öffnungszeiten des Gemeindebüros:

Öffnungszeiten des Gemeindebüros (Publikumsverkehr, um telefonische Anmeldung wird gebeten)

Di., 10-12 Uhr, Mi. und Do., 16-18 Uhr

Sonntag, 31. Juli 10.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 7. August

10.00 Uhr Gottesdienst

Die Kirchengemeinde bietet zu jedem Gottesdienst zeitgleich einen Kindergottesdienst an.



Freie Christliche Gemeinde (FCG) Meran

Maia Center, Gampenstr. 97 Tel. 324-586 8861 www.fcg-meran.com

Unsere Gottesdienste:

Jeweils um 10 Uhr mit KIGO für Kinder von 4-12 Jahren.

Sonntag, 31. Juli: Predigt-Gottesdienst

Sonntag, 7. August: Lobpreis -Gottesdienst

Sonntag, 14. August: Predigt-Gottesdienst

Sonntag, 21. August: Gottesdienst mit Abendmahl

Unsere Gottesdienste finden unter den vorgegebenen Sicherheitsmaßnahmen statt.



Pfarre zur Erhöhung des Hl. Kreuzes - Burgstall Kirchweg 16 338-58003735 pfarrei.burgstall@gmail.com www.pfarreiburgstall.info

Bürostunden: donnerstags 7:30–9:00 **Gottesdienste**:

Sonntag 10:15 Uhr | Donnerstag 7 Uhr Gäste sind herzlich willkommen



Christliche Gemeinde Meran Postgranzstr. 8

Tel. 0473 220905 info@efk-meran.it www.efk-meran.it

Die **Gottesdienste** finden unter Einhaltung der Sicherheitsvorschriften **in den Gemeinderäumen** und gleichzeitig **online per Livestream statt**. Sonntag, 31. Juli. Gottesdienst mit Erfahrungsberichten und Anbetungsliedern Sonntag, 7. August Gottesdienst mit Abendmahl

Thema: Eine arme Witwe als Vorbild
Sonntag, 14. August Gottesdienst Thema: In
unsicheren Zeiten die Zukunft sinnvoll gestalten
Sonntag, 21. August Gottesdienst Thema: Wenn
Jesus vor dem "verloren gehen" rettet, was
bedeutet dann "verloren gehen"? mit Gastprediger Dr. theol. Eddy Lanz (D)

Beginn der Gottesdienste: jeden Sonntag, 10 Uhr, mit Kinderprogramm während der Predigt Gäste sind herzlich willkommen!

Weitere Informationen:

Tel. 0473 - 220905 oder 334 - 278 12 89 E-Mail: info@efk-meran.it

Zusätzlich empfehlen wir die Radio- und Fernsehgottesdienste von ERF Medien unter https://www.erf-melodie.com

Die **Jugendgruppe** trifft sich Do um 17 Uhr oder nach Absprache (Info bei Daniel, Tel. 328-9366083) Frauentreffen nach Absprache (Tel. 334-27812 89)



Pfarre Maria Himmelfahrt Speckhacherstr 24

Speckbacherstr. 24 Tel. 0473 447639

pfarre@maria-himmelfahrt-meran.org parr.smassunta@gmail.com

Bürozeiter

Pfarrbüro Speckbacherstraße Mo|Mi|Fr 9-10 Uhr, mit Don Massimiliano de Franceschi Pfarrbüro Carduccistr. 38: Mo, Mi, Fr 9-11 Uhr **Gottesdienste:** Mo, Di, Do, Fr. 17 Uhr italienisch, Mi, 17 Uhr zweisprachige Eucharistiefeier, Sa Vorabendmesse 18:30 Uhr, So Pfarrgottesdienst 9 Uhr



Tag & Nacht für Sie erreichbar

Traurig sein
ist etwas Natürliches.
Es ist wohl ein Atemholen
zur Freude.

Paula Modersohn-Becker

Meran | Pfarrgasse 39 Telefon 0473 23 33 20 Fax 0473 23 05 15

www.bestattungtheiner.com info@bestattungtheiner.com



LS IAI TONGSINSTITE

Pfarre

St. Justus Sinich V.-Veneto-Platz 10 Tel. 371-318 1905 pfarrei.sinich@gmail.com

Gottesdienste: Sonntag 9:30 Uhr



Sonntag, 31.Juli 18. Sonntag im Jahreskreis 8.00 Hl. Messe (STP) | 10.15 Hl. Amt (STM)

Freitag, 5. August Herz-Jesu-Freitag 18.30 Herz-Jesu-Andacht (STM)

19.00 Herz-Jesu-Anti (STM)

Samstag, 6.August Fest Verklärung des Herrn 8.00 Hl. Amt (STM)

Sonntag, 7.August 19. Sonntag im Jahreskreis 8.00 Hl. Messe (STM) | 10.15 Hl. Amt STM)

Sonntag, 14 August 20. Sonntag im Jahreskreis 8.00 Hl. Messe (STP) | 10.15 Hl. Amt (STM)

Montag, 15. August Hochfest von Maria Himmelfahrt 8.00 Hl. Amt (STP) | 10.15 Hochamt (STM)

Samstag, 20. August

8.00 Muttergottesamt (STM)

Sonntag, 21. August 21. Sonntag im Jahreskreis 8.00 Hl. Messe (STP) | 10.15 Hl. Amt (STM) (STM)= St. Magdalena | (STP)= St. Peter

Energia dl daunì



Hannes Gamper

Da canche la viera danter la Russia y Ukraina à scumenciá, ie l'argument energia y ndependenza per duc atuel. Duc se rend cont de l'aument di preiejes de la eletrizità y gas, unfat sce n mpreser o dependent. Cuscienza y sparanie cun I cusum de l'energia, ie prezet te chesc mument.

Ma I cunsum de la eletrizità aumënterà tl daunì, ajache la conseguënza negativa dla digitalisierung ie che senza lectrisc, ne funziunea nia. L'elaburazion de nfurmazions che deventa for deplù, adrova mo deplù energia. La ndependënza lascia mo puscibltà de crescer per duc. La provinzia de Bulsan-Südtirol cun la forza dl'ega ie adata, ma purempò depëndela dal marcià dla lectrisc nazionel. Autra puscibltà à uni zitadin nstës. Aldò de la zona abiteda y luegia dla cësa, possen nstës nuzè la forza dl surëdl y l ciaut dla tiera per produjer na pert dla energia. N pont, che fej da pensë do a ngrum, ie l bilanz tlimatic de la produzion de plates da surëdl y bataries. N fat ie, che cun la produzion dla tecnica da ncuei, la plates da surëdl y bataries produj scialdi plu CO2, n pruporzion cun l'energia fossil pudessen sparaniê.

TI Deutschland dal una azienda, che dal 2020 incà fej ca I servisc cun nueva y neutrela energia y scrij nchinamei bilanc per dl tlima positifs. L'azienda se tlama "WINDCLOUD" (nibla dl vënt), y à I prim zënter dl Deutschland, che ie bon de ciulé adum deplù CO2 de chël che I produj. N mplant ala bona. L zënter ie na cësa de cultivazion y vën meneda inant dantaldut cun energia dl vënt y sferdà cun aria. Sun la



spuenda dl mer dl Nord ie l'aria scialdi plu frëida, che da nëus. Per l rest, l'aria ciauda che vën sufleda alalergia, vën meneda ite te la cësa de cultivazion, ulache l vën zidla alghes, che aciola adum CO2 - un chilo de alghes = doi chilo CO2. N po mo ji inant. Ala fin vën l'alghes vendudes per la produzion de alimënc vegans y proteina.

Chësc ie me un n ejëmpl de coche n possa mantenì y nuzé l'ambient per l daunì. L'eura ie tlo y la sozietà ie sensibla assé per realisé proiec medemi cun autri servijes y produzions tl Europa. Cie che mancia, ie la vijion pulitica y spirit de scumenciadiva.

Hannes Gamper







■ Lehrausgang

SVP besichtigt Biomassewerk

Der SVP-Ortsausschuss Untermais hat auf Bestreben von Ortsobmann Hannes Gamper jüngst das neue Biomassewerk der Alperia besichtigt, welches, mit weiteren Energieversorgern, für die Energie der Fernwärme in Meran sorgt.

Günther Andergassen, Direktor der Wärme und Services der Alperia sowie der Techniker, Herr Kapfinger Andreas führten die Interessierten durch das imposante Werk. Das Biomassewerk, welches mit Holz-Hackschnitzel befeuert wird, leistet bis zu 8 Megawatt (weitere 8 MW sind über Methangas möglich). Das Netz der Fernwärme beliefert mittlerweile 30 % der Meraner Haushalte und leistet, mit den weiteren Energieleistern insgesamt 54 MW.

Die Anlage in den Meraner Auen ist dabei mit einer modernen Technologie ausgestattet, welche für eine optimale Verbrennung des Holzes sorgt, den besten Wirkungsgrad erzielt und so schädliche Emissionen bestmöglich reduziert. Damit wird eine nachhaltige Energieversorgung gewährleistet und eine zumindest teilweise Alternative zu Gas ermöglicht.

Auch der lokale und regionale Ankauf des Holzes ist aus Sicht der Nachhaltigkeit hervorzuheben, unterstreicht Reinhard Bauer, Nachhaltigkeitsbeauftragter der BZG Burggrafenamt.

Eingeladen waren auch die umliegenden Stadtviertelkomitees, von denen Sinich vertreten war

Im Bild oben rechts die Teilnehmer bei der Besichtigung.

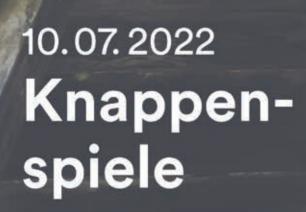




Im Rauthof beginnt wieder die Verwöhnzeit!

Martina & Peter vom
Buschenschank Raut
kredenzen wieder
ihre köstlichen
Eigenbauprodukte!
Sonntag Ruhetag,
ab 18 Uhr geöffnet
Meran - Freiberg,

Katzensteinstr. 41 0473-244 741 /345-0355140



bergbaumuseum.it



Landesmuseum Bergbau Museo Provinciale Miniere





Bläserensemble Philomousia zu Gast im ST. JOSEF Meran

Das Bläserensemble Philomousia wurde im Jahr 2005 gegründet und weist seither in variabler Besetzung, vom Trio bis hin zum erweiterten Bläserensemble, eine regelmäßige Konzerttätigkeit auf. Den (im wörtlichen Sinne) Dilettanten ist insbesondere die Pflege und Verbreitung von klassischer Harmoniemusik ein großes Anliegen. Das Repertoire reicht von Originalwerken der Vorklassik bis hin zu typischen Bearbeitungen bedeutender Opern und Sinfonien des ausgehenden 18. und beginnenden 19. Jahrhunderts für diese Besetzung.

Seit 2013 steht Othmar Trenner als musikalischer Leiter dem Ensemble vor.

Mitwirkende: Klavier: Nika Afazel

Flöte: Renate Alber, Karin Jennewein Oboe: Markus Ladurner, Michael Vieider Klarinette: Simon Rauch, Christine Greif

Horn: Hubert Ebner, Josef Hanny, Heinz Mayr-Nusser, Stefan Gritsch

Fagott: Ursula Stampfer, Judith Kofler

Kontrafagott: Manfred Mitterer



3. August 2022 – 19 Uhr Meran, Kur- & Pflegeheim ST. JOSEF Programm:

W. A. Mozart: Auszüge aus Così fan tutte

R. Strauss: Serenade in Es-Dur

J. Triebensee: Concertino für Klavier und Bläserensemble

F. Chopin: Ballade Nr. 1 in g-Moll

A. Ponchielli: Il Convegno (Solisten: Simon Rauch, Christine Greif)

Künstleraustausch Salzburg-Meran 2022

Künstlergespräch mit Stefanie Pirker und Martina Oberprantacher in Anwesenheit des Bürgermeisters Dario Dal Medico Kunst Meran lädt am Donnerstag, 28.07.2022, um 11:30 Uhr zum Künstlergespräch mit Stefanie Pirker und Martina Oberprantacher in Anwesenheit des Bürgermeisters Dario Dal Medico ein. Nach dem Gespräch überreicht die Künstlerin der Stadt Meran – vertreten durch Dario Dal Medico – ein Kunstwerk, das aus ihrem einmonatigen Recherche-Aufenthalt hervorgeht.





Daniel Grand

Erfolgreicher Meraner Eiskunstläufer

Italienmeister 2019-2022 Bronzemedaille Junioren WM 2019 Silbermedaille EM 2022 7. Platz Winterolympiade Peking 2022 7. Platz WM 2022



NÄGELE GETRÄNKEMARKT - ALGUND ist stolzer Partner von Daniel Grassl

www.naegele.it

Maiser Wochenblatt

Kulturfahrt zu den Sieben Zimbrischen Gemeinden

Nach einigen unbeständigen Tagen war für Samstag, 2. Juli schönstes Sommerwetter vorhergesagt. Dieser Umstand, und vor allem das angekündigte Programm, hatte über 40 Mitglieder und Freunde des HPV Untermais dazu angeregt, sich für die Kulturfahrt am Hochplateau von Asiago anzumelden.

Pünktlich um 7 Uhr konnte gestartet werden. Die Fahrt über die Autobahn nach Trient und weiter nach Pergine verging wie im Fluge und schon war es Zeit für eine Kaffeepause im beschaulichen Ortszentrum. Vorbei am Caldonazzo See führt eine recht enge Straße hinauf nach Lavarone, einem schönen Sommerfrischort mit vielen Hotels und Villen. Von dort gelangten wir vorbei an sattgrünen Almwiesen zum Vezzena Pass, im Blick immer den Monte Vezzena mit seiner Festung. Hier verlief im Ersten Weltkrieg die Frontlinie. Eine schlichte, aber sehr beeindruckende Feier am Soldatenfriedhof nahe Lusern ließ die Gedanken zurückschweifen in die fernen Kriegsjahre 1914 – 1918, an all das Leid und Elend, das Kriege hervorrufen – damals wie heute.

"ZUR STÄNDIGEN ERINNERUNG, DASS DIE FREUNDSCHAFT UND DIE LIEBE DEM HASS UND DER FEINDSCHAFT ÜBERLE-GEN SIND – BEI ALLEN VÖLKERN"

so steht es auf einer Holztafel neben den unzähligen Holzkreuzen für die gefallenen Soldaten. Und heute, haben wir aus der Geschichte immer noch nichts gelernt? Der Wahnsinn des Krieges ist wieder so nahe.

Auf der weiten Hochfläche war dann bald die wieder errichtete St. Zita Kapelle zu sehen, bei der wir einen kurzen Halt machten. Georg Hörwarter konnte uns viel zum Wiederaufbau der Kapelle erzählen, so wie er auch die ganze Fahrt mit wissenswerten Informationen bereicherte.

Neben dem Ersten Weltkrieg war die Besiedelung der Hochfläche von Asiago durch die Zimbern das zweite große Thema der Kulturfahrt. Obwohl es in diesem Gebiet heute kaum noch Zeugnisse zimbrischer Kultur gibt und das Zimbrische immer mehr verloren gegangen ist, war es interessant, die schöne Gegend mit ihren Wäldern, Weideflächen und tief eingeschnittenen Tälern kennenzulernen.

Die in der Kirche von Roana ausgestellten Fotos vom Leben der Zimbern, datiert um 1900, waren ein interessantes Detail.

Asiago, der Hauptort der Sieben Zimbrischen Gemeinden zeigt sich als fast mondäner Fremdenverkehrsort mit einem schönen, gepflegten Ortskern. Das bombastische, 1938 errichtete Kriegerdenkmal (Sacrario Militare) über der Stadt war in der Mittagszeit geschlossen. Fotos aus einer gewissen Entfernung waren trotzdem möglich. Danach ging die Fahrt weiter über die herrlichen Weideflächen von Gallio nach Foza, wo das Mittagessen bestellt war und mit ein wenig Verspätung serviert wurde. Allseits wurde das gute und reichliche Menü gelobt, ebenso der Wein und die Freundlichkeit.

Nicht allzu lange dauerte die Fahrt in die kirchengeschichtlich älteste und bedeutendste Siedlung der Asiago Hochfläche, nach Enego. Über eine Treppe erreicht man dort den wahrlich beeindruckenden, dreischiffigen Dom Santa Giustina, der gemessen an der Einwohnerzahl des Ortes geradezu überdimensioniert erscheint. Vor dem Verlassen des Gebietes der Sieben Gemeinden haben sich die Teilnehmer noch mit Asiago Käse eingedeckt, dann ging die Fahrt in vielen Serpentinen hinunter in die Valsugana. Ein Zwischenstopp in Civezzano mit Besichtigung seiner unerwartet schönen Maria Aufnahme Kirche, bei der vor allem das Deckengewölbe hervorsticht und einer Erfrischung am Dorfplatz rundete das Programm ab.

Viel gesehen, viel gehört, viel gelernt, viel gelacht, gut gegessen und getrunken – so kann man den schönen Tag mit Georg Hörwarter dankbar zusammenfassen.







Incontro con Alex Huber

Da sempre impegnato nel sociale e da ora anche nello sport, da circa 2 mesi Alex Huber, 49enne sposato e padre di due figli, è diventato il nuovo presidente del Tennis Club Merano, uno dei sodalizi storici della nostra città che dopo quasi vent'anni anni cambia la guida.

Presidente cosa la ha spinta ad intraprendere questa nuova sfida?

Alcuni mesi fa sono stato coinvolto da altre persone in un processo di cambiamento e rinnovo dell'Associazione sportiva dilettantistica Tennis Club Merano. Mio padre aveva contribuito negli anni '80 alla costruzione ed alla gestione dei "campi da tennis della fabbrica" presso il dopolavoro di Sinigo. Ho iniziato lì a giocare a tennis. Ho vissuto per anni l'atmosfera di passione ed entusiasmo con cui il club è stato portato avanti e soprattutto mi sono innamorato di quello che per me è lo sport più bello del mondo. Rispetto a quegli anni pionieristici, è cambiato il mondo ed è cambiato il tennis. Poter contribuire alle stesse dinamiche presso il TC Merano è per me un onore ed una grande responsabilità che condivido fortunatamente con un gruppo di persone senza le quali non avrei accettato questa sfida. La collaborazione fattiva con il Comune di Merano e Meranarena mi hanno convinto ulteriormente che ci si trovasse in un buon momento storico adatto per questo "salto".

Il Tennis Merano a detta di tutti è uno dei più bei circoli a livello nazionale...

Il TC Merano è un vero fiore all'occhiello per il tennis italiano. Il numero e la tipologia dei campi, la collocazione nel centro di una città con vocazione turistica nazionale ed internazionale, la vicinanza all'area dell'ippodromo ed alle altre strutture di Meranarena (piscina coperta e pista di pattinaggio), la disponibilità di un ampio parcheggio costituiscono eccezionali presupposti di successo. Queste caratteristiche facilitano sulla carta il lavoro ma non sono sufficienti. Attorno a Merano, ad esempio si sono sviluppati piccoli club molto attrattivi o semplicemente più facili da raggiungere per chi abita nelle valli limitrofe. Merano presenta

inoltre (fortunatamente) un'offerta sportiva molteplice e variegata che consente di praticare molti sport diversi dal tennis a volte con costi inferiori.

Quali saranno i prossimi passi che lei vorrà muovere in questo nuovo ruolo?

Al momento ci stiamo confrontando soprattutto con i tornei estivi che richiedono notevole impegno di tempo e di presenza. Nel corso dell'estate inizieremo a programmare concretamente con il Consiglio di Amministrazione e con i maestri la stagione 2022/2023. I costi crescenti di gestione, le richieste da una parte degli agonisti e dall'altra dei soci attivi, le esigenze dell'ente pubblico rappresentano le sfide immediate con le quali ci stiamo già confrontando. Abbiamo instaurato in questi mesi una proficua collaborazione con il Comitato provinciale FIT di Bolzano che costituisce un valido supporto per chi. come me è "nuovo" negli aspetti più tecnici di questo settore sportivo.

Merano ed i grandi eventi Atp, Coppa Davis?

L'organizzazione di grandi eventi sportivi richiede una macchina organizzativa perfetta ed estremamente dispendiosa. Il bilancio finale di questi eventi rischia spesso di evidenziare delle perdite che, al momento il TC Merano non può permettersi. Eventi di questi tipo sono possibili solo grazie a sinergie ben calibrate ed alla presenza di sponsor solidi e generosi. Diciamo che iniziamo ora a porre le basi affinché il TC Merano, in futuro possa essere un valido partner per un grande evento.

Fra i suoi prossimi obiettivi vi è anche quello di incrementare il numero dei soci attivi?



Alex Huber

Già oggi il numero di soci attivi non è certamente basso, considerando anche chi frequenta la scuola di avviamento al tennis ed i corsi agonistici. Queste attività, unitamente all'organizzazione dei tornei richiedono sforzi notevoli e quindi concentrano le energie dei membri attivi del TC Merano. L'attività sociale richiede dedizione, presenza e buone doti relazionali. Sono certo che troveremo, tra i soci attuali e quelli futuri le figure giuste che sapranno supportare il Consiglio di Amministrazione nel rafforzamento delle iniziative a favore dei soci stessi. La collaborazione con i gestori del bar/ristorante del circolo costituisce in tale senso un mattone imprescindibile.

Il tennis club come punto di aggregazione per tanti meranesi.

L'Associazione che rappresento ha da poco firmato il nuovo contratto di concessione per i prossimi 4 anni con Meranarena sulla base di una procedura selettiva pubblica alla quale ha partecipato la precedente gestione del TC Merano. Sulla base di questo contratto, il TC Merano gestisce 5 campi. Sono esclusi dalla concessione gli altri campi, il bar ed il padel.

Quanto spiegato rappresenta le fondamenta sulle quali il TC Merano in collaborazione con il Comune, con Meranarena e con altri soggetti eventualmente interessati

KERAMISCHE WAND- UND BODENBELÄGE









39012 Meran - L. Zuegg Str. 16 - Tel. 0473 220733 - Fax 0473 220744 - info@fliesen2000.it - www.fliesen2000.it



può costruire un polo aggregativo sociale, sportivo ed agonistico che ruoti attorno al mondo del tennis.

Meranarena ha recentemente aperto anche i campi da padel. Una nuova opportunità in più?

Partendo dal presupposto che i campi di padel sono gestiti direttamente da Meranarena e non dal TC Merano, il padel rientra assieme al tennis ed al beach tennis tra le attività della Federazione Italiana Tennis. I tre nuovi campi di Meranarena quindi rappresentano un grande valore aggiunto per i giocatori interessati e per gli stessi soci del TC Merano. I nostri maestri sono titolati anche all'insegnamento del padel. Sono in corso incontri con Meranarena per organizzare la migliore offerta possibile di questo gioco così attraente ed esplosivo.

Il suo sogno nel cassetto per questa nuova avventura?

Il sogno è la creazione di un polo aggregativo sociale, sportivo ed agonistico che ruotando attorno al tennis utilizzi appieno le strutture ed i servizi messi a disposizione dall'ente pubblico che rappresentano un notevole vantaggio competitivo e consentono di raggiungere quote di pubblico e di interessati più elevate di oggi.

Al Mamming la coppia più ricca della val Passiria

Nei depositi di Palais Mamming Museum sono conservati anche due ritratti di provenienza passiriana. Recentemente è stato possibile dare dei nomi alle persone raffigurate e il merito va allo storico dell'arte Hanns-Paul Ties, che ha operato assieme al MuseoPassiria. Le persone ritratte sono Magdalena Teis e il consorte Michael Hofer di Moso, ovvero la coppia più ricca della val Passiria del XVIII secolo.

Il Palais Mamming Museum custodisce un migliaio di dipinti, tra cui numerosi ritratti. In alcuni casi origine, artista e soggetti rappresentati sono ignoti o perlomeno incerti. Lo storico dell'arte Hanns-Paul Ties, studioso tra l'altro della Scuola pittorica della Val Passiria (1719-1845), ha ora potuto identificare due ritratti collocabili geograficamente e cronologicamente nella Val Passiria del XVIII secolo.

"Prestava denaro come una banca privata"

I soggetti rappresentati sono il noto "Mooserwirt", l'oste di Moso Michael Hofer (1696-1765) e la sua seconda moglie Magdalena Teis (1702-1775). Basandosi su diverse fonti, Siegfried de Rachewiltz, nel suo libro su Josef Ennemoser, ha vividamente sintetizzato i rapporti commerciali e le proprietà dell'oste di Moso: "Riforniva Monteneve, commerciava in lino proveniente dalla Ötztal, controllava il commercio del bestiame e la caccia; possedeva tutti i laghi di montagna dell'Alta Passiria, compreso il famoso Kummersee, nel quale allevava trote di montagna. Costruì il sentiero Grafeil tra San Leonardo e Moso e fu esattore delle tasse a San Martino in Passiria. Prestava denaro come una banca privata e gradualmente entrò in possesso di gran parte delle proprietà dei conti Fuchs relative a Castel Giovo".

Magdalena Teis, invece, originaria di San Leonardo, è menzionata nelle testimonianze e nei resoconti, come era purtroppo prassi comune in passato, solo come moglie. Tuttavia il MuseoPassiria ha raccolto ulteriori informazioni su questa benestante locandiera della Passiria, che ora – grazie al ritrovamento del ritratto da parte di Hanns-Paul Ties e alla collaborazione con il Palais Mamming Museum – non è più "invisibile" (cfr. il contributo nel blog www. museum.passeier.it/blog/bildschoen).

Il fatto che nei secoli passati i ritratti di donna fossero una vera rarità per la popolazione della val Passiria rende questa ricerca ancor più interessante. Inoltre, poiché i dipinti non sono firmati, è ancora un mistero il nome dell'autore. Forse si tratta di un artista della citata Scuola pittorica della Val Passiria.

Acquistati per 60 corone

È stata invece chiarita la domanda su come i dipinti siano arrivati a Merano. Entrambi i ritratti furono acquistati nel 1910 dal Museo Civico di Merano per un totale di 60 corone "dalla massa fallimentare del Mooserwirt", come risulta dal registro acquisti del fondatore del Museo, il medico Franz Innerhofer (1847-1918). La rinomata locanda dell'uomo più ricco della Val Passiria Michael Hofer non durò infatti per sempre.











Bestens geeignet für Hochzeiten, Firmenfeiern, Geburtstagfeiern und Feiern jeder Art. Restaurant auch abends geöffnet. Montag Ruhetag

Team Bad Siess, Almweg 18, 39054 Mittelberg/Ritten, Tel. 340 55 97 577 - info@badsiess.com - www.badsiess.com

Ottimo finale di stagione per l'A.S. Merano Nuoto

A Trento Eliana Maestri a cospetto dei migliori atleti della regione chiude la sua carriera natatoria agguantando due splendide medaglie di bronzo nella sua specialità preferita, il dorso, nei 100 metri (1:09.67) e 200 metri (2:31.97). A Merano, anche se non premiata, in quanto appartenente alla categoria Senior, Eliana ha nuotato splendide gare, facendo segnare il nuovo record ASM nei 50 dorso (32.64), uguagliando il suo precedente record ASM nei 100 dorso (1:09.61) e sfondando per la prima volta il muro dei 29 secondi in vasca lunga nei 50 stile libero (28.85).

Claudio Calzà a Merano nella categoria cadetti vince due titoli regionali nei 1500 stile libero (17:50.16) e negli 800 stile libero (9:21.39) e la medaglia di argento nei 400 stile libero (4:28.83). La settimana prima a Trento Claudio nelle medesime specialità faceva segnare i primati personale in vasca lunga nei 1500 sl (17:41.02, 9°) e nei 400 sl (4:27.36, 14°) e i record personali ognivasca negli 800 sl (9:15.55, 9°) e nei 200 stile libero (2:04.95, 10°, poi migliorato a Merano con 2:04.55, 4°). Ottima anche la prestazione a Merano nei 50 stile libero (25.77, 4°, rec. Pers. Vasca lunga).



Eliana Maestri e Claudio Calzà

Aris Mandolini si esprime ai massimi livelli, agguantando un titolo regionale, una medaglia di argento e due di bronzo nella categoria Junior e 3 record ASM in vasca lunga. Nello specifico, Aris è medaglia d'oro nei 1500 stile libero (17:28.39), avvicina il fatidico muro dei 9 minuti negli 800 stile libero (argento, 9:03.83, rec. ASM), vince la medaglia di bronzo nei 200 delfino (2:17.28, rec. ASM) e anche nei 50 stile libero (25.28). Da sottolineare anche l'ottima prova nuotata a Trento nei 1500 stile libero (17:27.73, 6°, record ASM vasca lunga).

Medaglia di argento nella categoria Junior per Agata Giongo nei 200 delfino. Affinando la tecnica, Agata riesce a nuotare in maniera efficace la gara più faticosa in calendario, fermando i cronometri a 2:48.86 e conquistando il record ASM in vasca lunga, migliorando il precedente di Christine Barletta di 3 secondi e mezzo. Agata migliora anche i suoi personali ogni vasca nei 100 delfino (1:16.25, 8^), nei 400 stile libero, avvicinandosi al record ASM (5:04.72, 13^), nei 50 delfino (33.58, 37^ assoluta) e il personale in vasca lunga nei 50 stile libero (30.53, 220)

Ultima medaglia quella conquistata da Chiara Stani, bronzo nei 200 rana (3:02.25), vicina al proprio record personale. Chiara in quest'ultima stagione riesce a migliorare considerevolmente nello stile libero: 1:08.10 nei 100 (28°, rec. Pers), 31.47 nei 50 stile libero (31.47, 74° assoluta, rec. Pers. Vasca 50). Ottime prestazioni anche quelle nuotate da Chiara nei 50 rana (38.33, rec. Pers, 18°), nei 100 rana (1:24.81, rec. Pers. Vasca lunga) e nei 200 misti (2:52.26, rec. Pers, 27°).

Ottima prestazione di Elias Covi nei 100 stile libero, che sfiora il muro del minuto facendo segnare 1:00.06 (rec. Pers, 20°) e che fa segnare i propri personali nei 1500 stile libero (19:33.46, 11°), nei 200 stile libero (2:14.44, 25°), nei 400 stile libero (4:48.32, 17°), nei 50 delfino (30.89, 35°) e i personali in vasca lunga nei 50 stile libero (27.51, 21°) e nei 100 dorso (1:15.73, 17°). Asia d'Angella chiude la sua prima stagione con la squadra assoluta con buone prestazioni nei 100 stile libero (1:07.85, 22°, rec. Pers.), nei 200 misti (2:52.11, 16°, rec. Pers. Vasca lunga) e nei 200 stile libero (2:29.01, 23°, rec. Pers.).

Emil Guagni raccoglie i risultati di allenamenti eseguiti sempre al massimo, facen-



Aris Mandolini e Agata Giongo

do segnare i propri primati personali ognivasca nei 200 stile libero (2:12.01, 19°), nei 200 delfino (2:38.83, 11°), nei 1500 stile libero (19.01.60, 11°), nei 50 delfino (30.35, 32°) e negli 800 stile libero (9:30.91, 11°) e i primati personali in vasca lunga nei 100 stile libero (1:00.95, 25°), 400 stile libero (4:39.70, 12°) e nei 50 stile libero (28.06, 51°).

Molto buoni i progressi di Sara Stani, che segna un ottimo 1:06.45 nei 100 stile libero (20^, rec. Pers. Vasca lunga), 1:21.04 nei 100 dorso (11^, rec. Pers. Vasca lunga) e 2:25.08 nei 200 stile libero (46^, rec. Pers). Sara scende anche per la prima volta sotto i 31 secondi in vasca lunga nei 50 stile libero (30.76, 25^) e nuota per la prima volta i 400 stile libero, fermando i cronometri su un ottimo 5:09.98 (15^).

Ottimo finale di stagione anche per Florina Guagni, che mi migliora nei 100 stile libero (1:09.57, 28^), nei 200 stile libero (2:31.66, 27^), nei 100 dorso (1:22.50, 13^), nei 200 dorso (2:55.88, 9^), nei 400 stile libero (5:19.67, 18^) e nei 50 dorso (38.86, 44^) e anche per Stefania Hasanaj, che si migliora nei 100 stile libero (40^, 1:13.96), nei 200 stile libero (2:42.96, 37^), nei 100 dorso (1:29.41, 17^), nei 50 stile libero (33.03, 35^), nei 100 rana (1:33.92, 28^) e nei 50 rana (41.89, 39^).

Alle gare hanno anche partecipato Erika De Iudicibus, che si migliora nei 100 stile libero, nei 200 misti, nei 50 delfino, nei 50 stile libero e nei 100 rana e Monika Schnitzer e Leonardo Viaro.



Dal "Muretto" al Palazzo delle Teste Nere di Riga

Da Riga alla Villa Livonia di Enzo Nicolodi

...ed un giorno ti capita di aprire un vecchio album di fotografie e scopri che il "muretto", dove per un decennio hai poggiato le chiappe a raggelarsi d'inverno e rinfrescarsi d'estate assieme a tanti altri amici ed amiche, con cui condividevi idee, amori, passioni, modi di vivere e di fare... e con cui condividevi anche i momenti tristi per la morte di Giuseppe, di Nello e dei tanti altri o delle altre la cui vita si era dissolta in un attimo dentro una siringa...

....e quel giorno il vecchio album di foto-

no e rimpiangi l'ombra di quell'albero che a giugno si allungava verso est con i suoi rami possenti...

Ed a est si ergeva nel 1913 in Via Asburgo... una villa, una delle tante ville meranesi... Villa Livonia che ci porta a Riga (Lituania) dove sorge il palazzo delle Teste Nere.

"Passò per l'ennesima volta davanti al Palazzo delle Teste Nere. Lanciò uno sguardo furtivo, alla statua del moro e poi a quella della madonna con il bambino. Pensò alla



Gustav Daniel Hernmark, borgomastro di Riga capitale della Lettonia amava così tanto passare le vacanze a Merano che nel 1870 decise di comperare un terreno in pieno centro e fece costruire una villa cui diede nome Livonia, dove si trasferì con figlia a vivere gli ultimi anni della sua vita, partecipando freneticamente alla vita cittadina di Merano che amava molto. . Divenne l'anima della comunità russo-tedesca e colonna della comunità evangelica meranese. Partecipò fattivamente alle attività della Kurverwaltung e con la figlia Wendela si distinse per la sua generosità nonché presenza a teatro, ai concerti ed alle varie iniziative culturali meranesi.

Villa Livonia si trovava dove attualmente vi è la parte nuova del Kurhaus e dava sia sull'attuale Corso Libertò che sulle passeggiate.

per ampliare le informazioni consultate il libro: "Die Meraner Villen - ins Licht gebaut" di Anna Pixner Pertoll



grafie si apre alla pagina 20 proprio dove c'è una immagine del "muretto" scattata tanti anni prima dei nostri anni 70... e scopri che un albero dalla chioma importante e con un tronco massiccio aveva le radici piantate in profondità proprio lì davanti a quello che per un certo tempo era il nostro luogo di ritrovo, il nostro centro giovanile all'aperto ...

...e quel giorno immagini il passeggio per una polverosa Via Asburgo (oggi Corso Libertà) sulle carrozze cigolanti parcheggiate proprio lì dove ora c'è l'azienda di soggiorironia della sorte che aveva portato a Riga la costruzione di un si fatto manufatto nel 1344, da parte dei mercanti tedeschi celibi costituitisi in una corporazione.

Il municipio in cui svolgeva il compito si Sindaco di Riga era li di fronte e dalla finestra vedeva tutti i giorni questa singolare casa delle teste Nere.

Pensò che finalmente per un paio di settimane avrebbe avuto un altro panorama da ammirare, le montagne appena innevate, il Passirio fragoroso nella sua discesa verso l'Adige, il mercatino di Piazza del Mercato"







Tipps für Bücherwürmer

vorgeschlagen von Horst Ellmenreich

Geschätzte Leserin, geschätzter Leser,

von der intakten Welt zu erzählen, mag in diesen Tagen ein wenig daneben wirken. Für uns Leser ist noch nichts verloren, sofern wir einen Rückzugsraum dafür haben und seitenweise Abstand davon nehmen können. Auf Anraten einer meiner vertrauenswürdigen Leserinnen habe ich mich mit dem Buch von Bonnie Garmus "Eine Frage der Chemie" näher beschäftigt und bin nun überzeugt, dass dieses wunderbar geschriebene Werk auch bei ihnen Anklang finden könnte.

Neben trockenem Humor und etwas skurrilen Wendungen, gibt die Geschichte eine erschütternde (und doch keine neue) Sicht auf das Berufsleben von Frauen in den 60er Jahren.

Erschrecken sie nicht bei dem englischen Titel "Factfullness". Der Untertitel "Wie wir lernen, die Welt so zu sehen, wie sie wirklich ist" bringt uns schon näher. Ein großartiges Buch des Schweden Hans Rosling zu einem faktenbasierten Verständnis der Welt.

Eine gute Zeit wünscht Ihr Horst Fllmenreich

Kritik, Kommentare, Wünsche oder Anregungen senden Sie bitte direkt an literatur@wochenblatt.it

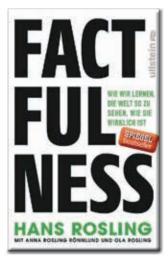


Eine Frage der Chemie von Bonnie Garmus, erschienen im Piper Verlag. ISBN: 978-3492071093 | 13.8 x 3.6 x 22 cm | 464 Seiten | Gebundene Ausgabe.

Elizabeth Zott ist eine Frau mit dem unverkennbaren Auftreten eines Menschen, der nicht durchschnittlich ist und es nie sein wird. Doch es ist 1961, und die Frauen tragen Hemdblusenkleider und treten Gartenvereinen bei. Niemand traut ihnen zu, Chemikerin zu werden. Außer Calvin Evans, dem einsamen, brillanten Nobelpreiskandidaten, der sich ausgerechnet in Elizabeths Verstand verliebt. Aber auch 1961

geht das Leben eigene Wege. Und so findet sich eine alleinerziehende Elizabeth Zott bald in der TV-Show »Essen um sechs« wieder. Doch für sie ist Kochen Chemie. Und Chemie bedeutet Veränderung der Zustände ...

Witzig, rebellisch und ihrer Zeit voraus – Elizabeth Zott ist unwiderstehlich! Bonnie Garmus hat eine literarische Heldin geschaffen, die in die falsche Zeit hineingeboren wird und gerade deshalb so ungeheuer zeitgemäß ist. Sie hat einen Roman geschrieben, der Sie mit einem Lächeln entlassen wird. Und Elizabeth Zott - die wird Ihr Leben verändern.



Factfulness: Wie wir lernen, die Welt so zu sehen, wie sie wirklich ist | Der Bestseller zum Erreichen einer offenen Geisteshaltung für Ansichten und Urteile, die nur auf soliden Fakten basieren von Hans Rosling erscheinen im Verlag Ullstein Hardcover. ISBN: 978-3550081828 | 13.8 x 4 x 22 cm | 400 Seiten | Gebundene Ausgabe.

Es wird alles immer schlimmer, eine schreckliche Nachricht jagt die andere: Die Reichen werden reicher, die Armen ärmer. Es gibt immer mehr Kriege, Gewaltverbrechen, Naturkatastrophen. Viele Menschen tragen solche beängstigenden Bilder im

Kopf. Doch sie liegen damit grundfalsch.

Unser Gehirn verführt uns zu einer dramatisierenden Weltsicht, die mitnichten der Realität entspricht, wie der geniale Statistiker und Wissenschaftler Hans Rosling erklärt. Wer das Buch gelesen hat wird

- ein sicheres, auf Fakten basierendes Gerüst besitzen, um die Welt so zu sehen, wie sie wirklich ist
- die zehn gängigsten Arten von aufgebauschten Geschichten
- bessere Entscheidungen treffen können
- wahre Factfulness erreichen jene offene, neugierige und entspannte Geisteshaltung, in der Sie nur noch Ansichten teilen und Urteile fällen, die auf soliden Fakten basieren



MALTE MÜHLE

LIBRI BÜCHER BOOKS

www.buchnet.com

utscher, italienischer und englischer Sprache

Durchgehend geöffnet 9-19 Uhr, Samstag bis 18 Uhr. Meran Sparkassenstraße 11/a

Impressum

Herausgeber: Ratio K. G. des Helmuth Fritz & Co. | 39012 Meran, Pfarrgasse 2 / B | Tel.: 0473-49 15 05 Fax: 0473-49 15 03 | Handy: 335-63 777 53 info@wochenblatt.it | MwStNr. IT 00 373 500 214 | Empfängerkodex: TULURSB **Bankverbindung:** Raiffeisenkasse: IT 16 T 08133 58591 0003 0100 6410

Registriert im Register der Druckschriften Nr. 18/2003 Mod. 17; Nr. 10/11 am 22.02.2014 beim Landesgericht Bozen.

C.C.I.A.A. Bolzano - Reg. Soc. Trib. BZ 4431 - Rec. Nr. 80278 BZ ROC Nr. 32 996

Presserechtlich verantwortlich: Mag. Maren Schöpf (ms) Redaktion: Ernst Müller (em), Robert Bernard (rb), Horst Ellmenreich (he); Helmuth Fritz (hf), Philipp Genetti (pg), Isabella Halbeisen (is), Dr. Klaus Köcher (kk), Rosmarie Kössler (rk), Mag. Maren Schöpf (ms) und jeweils wechselnde Redakteure.

Responsabile per i contenuti delle pagine italiane: Taranto Walter, Grafica Savio Paolo. Druck: Südtirol Druck, Tscherms, Auflage: 6000 - 8000 Stück, erscheint 14-tägig. Kleinanzeiger: kostenlos für private Inserate | Jahresabonnement: 50,00 € (in der Provinz BZ), (Auslandsabo: Preis auf Anfrage), nur im Abonnement erhältlich. Kombi-Abonnement 70,00 € (14-tägig das Maiser Wochenblatt und monatlich das Psairer Heftl)

Redaktions- und Anzeigenschluss: Freitag vor dem Erscheinen, Erscheinungstag Mittwoch. Anzeigenannahme im Maiser Vereinshaus, Meran, Pfarrgasse 2/B, oder per Tel.: 0473-491 505, Fax: 0473-491-503 oder per E-Mail: redaktion@wochenblatt.it und werbung@wochenblatt.it oder Intermedia Concepts - T. 0473 055220 - info@imconcepts.it. Im Sinne des Art. 1 des Ges. Nr. 903 vom 09.12.1977 wird eigens darauf aufmerksam gemacht, dass sämtliche in dieser Zeitung veröffentlichten Stellenangebote, sei es im Kleinanzeiger oder auch in Formatanzeigen, sich ohne Unterschied auf Personen beiderlei Geschlechts beziehen. Fotos ohne Quellenangabe wurden von den Einsendern geliefert oder stammen aus der Redaktion. Das Maiser Wochenblatt weist darauf hin, dass der Inhalt von beigelegten Werbeprospekten, sowie eingesandte redaktionelle Texte mit gekennzeichnetem Verfasser, ausschließlich der Verantwortung des jeweiligen Auftraggebers unterliegen und nicht die Meinung der Redaktion widerspiegeln. Hinweis: Zur besseren Verständlichkeit und leichteren Lesbarkeit wird in dieser Zeitung auf die Formen -In und -Innen zu Gunsten einer geschlechtsneutralen Schreibweise verzichtet.

Peppi Tischler 80 Jahre

Der Tischler Peppi ist ein Mann, der sich bestens visuell ausdrücken kann! Eigentlich hat er durch den MGV zu Zeichnen begonnen, in der Laute haben seine Karikaturen größte Anerkennung gewonnen. Den Schnauzer hat er landesweit bekannt gemacht. wer hat noch nicht über das schrullige Männchen gelacht? Wer den Peppi auf den Schnauzer reduziert, der liegt zu 100 % total verkehrt! Sein "Via Crucis", in der Brixner Hofburg gerade ausgestellt, unverkennbar Tischler - und es gefällt. Früher war er ein großer Tennisfan, bei den Frühaufstehern spielte er absolut gern. Nur das Siegen, das war immer wichtig, sonst krachte der Schläger, aber richtig! Heute kombiniert er Sport und Information: Nachrichten kosumiert er auf dem Homebike frühmorgens schon. Der Haushalt ist für ihn ein rotes Tuch, wenn er da was machen müsste, wär das für ihn ein Fluch. Dafür ist er umweltbewusst und fährt ganz stolz elektrisch (nur wenn er das Licht nicht einderschaltet, wird er hektisch). Beim "Stehwein ze Meran" ist er ein geschätzter Kumpan, vom Wein versteht er was, soviel man sagen kann.

Lieber Peppi, zu deinem besonderen Geburtstag wünschen wir dir das Allerbeste, Gesundheit, Zufriedenheit und einen allzeit gespitzten Bleistift!

Deine vielen Freunde, Bekannten, deine Familie und natürlich das Maiser Wochenblatt





Der schönste Tag in Ihrem Leben

verdient das angemessene Ambiente

Ihre Hochzeit im KiMM







Der ideale Rahmen für einen perfekten Tag: ein edler, großer Saal mit Holzparkett, Bühne, Brautgarderobe, Küche mit Wintergarten und Designbar, großzügige Foyers, Video-, Licht-, Ton- und Bühnentechnik, Festplatz mit Weinlaube und Pavillon

Schnuppern Sie hinein, bei einem unverbindlichen Besichtigungstermin

Kirrirri

kultur in meran mais